

primorski

dnevnik

OSREDNJA KNJIZNICA
S. VILHARJA
TRG REVOLUCIJE 1
66000 KOPER

7096 AA

60100100

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 600 lir - Leto XL. št. 174 (11.897)

Trst, nedelja, 22. julija 1986

Ob razpravi o kraških rezervatih Zadostiti družbenim potrebam prebivalstva

IGOR JOGAN

Številne pobude strokovnih organizacij in upravnih organov so ponovno vzbudile v slovenski javnosti na Tržaškem zanimanje za probleme krajske zaščite in za varstvo okolja, ki postajajo še posebno kočljivi ob predvidevanju, da se bo v kratkem večina okoliških krajevnih uprav prilagodila predpisom deželnega urbiističnega načrta, preko katerega se uvajajo zaščitne norme na našem teritoriju. Vsi se dobro spominjamo, do kakšnega odpora je pred leti prišlo pri nas, ko je poslanska zbornica izglasovala zakon o tako imenovanih kraških rezervatih. Ni bilo takrat med nami človeka, ki se mu ne bi upiral tako oster način delovanja državnih ustanov, katerih predstavniki so popolnoma spregledali dejstvo, da mora vsak poseg na teritoriju izhajati iz soglasja s krajevnim prebivalstvom. To osnovno demokratično načelo je takratni Belcičev zakon prelčil, kar je marsikomu pomenilo, da je bilo tistim kulturnim in političnim silam, ki so zagovarjale tak način delovanja, važnejša narava kot pa ljudje, ki v njej živijo. Presenetilo nas je takrat, in še vedno nas preseneča, kako si upajo nekateri naravnoslovno usmerjeni politični in kulturni predstavniki ločevati človeka od njegovega naravnega okolja; koliko važnosti polagajo le-ti na varstvo narave in s kakšno malomarnostjo obravnavajo družbene in gospodarske aspekte našega teritorija.

Minilo je dobrih deset let od takrat, ko je bil sprejet zakon, ki ustanavlja kraške rezervate. Navidežno se v tem obdobju ni nič takega zgodilo. Ljudski odpor je spravljal v zatisek vsako odločanje o tem problemu. Pomenljivo je bilo delovanje slovenskih političnih delavcev, katerim je bilo pri srcu, da pride do pravilnejše rešitve in da se sprejmejo take določbe, ki bi priznavale našo skupnostni suverenost na njeni zemlji, ne da bi se s tem kršila načela krajske zaščite. Oglejmo si torej, katere so posledice delovanja in budnosti naših predstavnikov; vprašajmo se, če mora biti naše gledanje na problem še vedno tako ostro in nedopustno; premislimo, katere naj bodo poteze okoliških krajevnih uprav, kako naj se uresničuje politika varstva okolja in kaj naj od vsega tega pričakujemo naša ožja in tudi širša javnost.

Zlaha lahko ugotovimo, da, čeprav so bile spremembe glede na prvotno zamisel kraških rezervatov v zadnjih letih manjše, jih je vseeno vredno upoštevati, ker si samo tako lahko razčistimo pot do večje učinkovitosti naših stališč. Najvidnejša sprememba je le imenskega značaja: »rezervate« danes nadomestujejo »parki« in »območja za varstvo okolja«. Najpomembnejša sprememba pa začeva organe, ki naj bi zagotavljali varstvo okolja. V prvotni zamisli je zakon predvideval posebej imenovan organ, ki naj bi bil izrecno zadolžen za urejanje kraških rezervatov, danes so za to pristojne občinske uprave in Kraška gorska skupnost, katerim nova zakonodaja daje možnost ustanovitve in upravljanja parkov. Iz strogo objektivnega stališča ne moremo reči, da je taka sprememba posebno pozitivna. Občine, kot tudi druge krajeвне ustanove, nimajo ustavnih pristojnosti na področju varstva narave. Take vrste varstvo se pod sedanjimi pogoji lahko uresničuje le preko urbanističnih določb, ki so po svoji naravi vinkulativne in omejevalne. Začetki se torej pomanjkanje po aktivnem delovanju zaščite, po konkretnih investicijah in posegih, preko katerih bi se ohranilo ravnovesje naravnega dela teritorija. Pomanjkanje po aka-

tivnem pojmovanju varstva je torej najizrazitejša značilnost dosedanjega delovanja in ukrepanja višjih upravnih organov, katerim se morajo krajeвне uprave prilagoditi.

Istočasno pa si ne moremo prikriti dejstva, da sedanji upravni in zakonodajni ustroj priznava občinskim upravam vlogo, ki ni bila prvotno predvidena in da je današnja rešitev bližja tistim zahtevam po samoodločanju in samobitnosti, ki smo jih iz vsega začetka postavili kot pogoje, ki naj bi bili v skladu s širšimi načeli zagotavljanja naših pravic. Moramo torej priznati, da je deželna uprava s tem, da je poverila občinam odgovornost za krajinsko zaščito, v bistvu zadostila našim zahtevam in je na tak način tudi zmanjšala možnost za ugovarjanje in za kritično nastopanje: težko bi se krajeвне uprave izgovarjale, da jim hoče dežela vsiljevati svoje politične izbire, saj je krajinska zaščita neobhodno potreben dejavnik in je varstvo narave tista dejavnost krajevnih ustanov, za katero naj bi si bili vsi edini, ne glede na politično in etnično pripadnost posameznikov. Iz vsega tega lahko torej zaključimo, da nas seda-

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Veliko soglasje (vsaj navidezno) petih »Splošno zadovoljstvo« v ve nad preverjanjem vladnega programa

Državni primanjkljaj bo znašal 96 tisoč milijard, inflacija na 10,6 od sto - Zagotovila socialistov glede krajevnih uprav

RIM — Politični teden v Vili Madama se je končal s pravo ploho števil in optimizma. Predsednik vlade Craxi je pozitivno ocenil preverjanje in poudaril »splošno zadovoljstvo« ter »veliko soglasje« na srečanjih zadnjih dveh dni. »Pot do finančne sanacije je zelo dolga, je dejal Craxi, in je lahko samo večletna: stanje je tako, da se morajo gospodarski in družbeni sloji spoprijeti s svojimi odgovornostmi glede na vprašanja gospodarskega načrtovanja in cene dela.« Z računi nekaj ni v redu, »vendar sedaj vemo za koliko ni v redu«. Craxijev glasnik je nato navedel dokončne podatke, oziroma tiste podatke, o katerih so se stranke petstrankarske večine dogovorile: za leto 1984 je v državnem proračunu predviden primanjkljaj v višini 96 tisoč milijard lir; inflacija bo predvidoma dosegla 10,6 odstotka.

Edini, ki ni bil uglašen na tako izrazito optimistično struno je bil tajnik liberalne stranke Zanone, ki je dejal, da je v bistvu »hoja po steklu«, kadar so problemi tako občutni. Vsekakor pa so voditelji petih strank večine sklenili, da zaenkrat tega stekla ne bodo

razbili. Vse je odloženo najmanj do jeseni, ko bo morala res priti do pravega preverjanja. V sedanjem trenutku je torej za prihodnji teden napovedano samo srečanje med načelniki parlamentarnih skupin strank vladne večine, kateremu bo sledilo prihodnji petek novo srečanje med voditelji strank. Tudi glede na to srečanje Craxi ni prikrival svojega optimizma, ko je dejal, da upa, da bo delo, ki je bilo opravljeno v teh dveh dneh in delo, ki ga bodo opravili v začetku prihodnjega tedna, omogočilo vladni večini, da v petek zaključi s politično-programskim preverjanjem.

Vendar pa novinarjem in političnim opazovalcem ni ušlo zadržanje demokristjanskega tajnika Ciriaca De Mite, ki je bil zadovoljen, vendar pa z novinarji in hotel govoriti in se je skliceval na izjave predsednika vlade. De Mita je bil zadovoljen najmanj iz dveh razlogov: prvič, ker so mu socialisti zagotovili drugačno zadržanje v zvezi s sestavo odborov krajevnih uprav in ker so tajniki strank brez diskusije sprejeli številke, ki jih je posredoval zakladni minister (in De Mitov prijatelj) Gorla. Poleg tega so laične stranke dale De Miti pristo pot za njegovo ofenzivo v korist zasebnih šol. Kar zadeva krajeвне uprave, je Martelli v bistvu potrdil, da je De Mita lahko upravičeno zadovoljen, kajti koordinator tajništva PSI je dejal, da sicer ne bo avtomatskega prenosa petstrankarske koalicije na periferijo, vendar bodo socialisti, pod enakimi pogoji in kjer bodo številke to dovoljevale, izbrali sodelovanje s KD raje kot sodelovanje s KPI.

R. G.

Intervju Adalberta Minuccija agenciji Alpe-Adria

Za Trst je potrebno ustvariti učinkovito gospodarsko strategijo

TRST — Danes se bo v prostorih tržaškega sejma končal festival komunističnega tiska. Zaključil ga bo s svojim posegom član vsedržavnega tajništva KPI Adalberto Minucci. Ob tej priložnosti je poslanec Minucci dal tudi intervju agenciji Alpe-Adria, v katerem pojasnjuje nekateri pobude KPI v prid rešitvi težkih vprašanj naše dežele in Trsta pa tudi kar zadeva položaj na vsedržavni ravni.

»V parlamentu smo dali glede tega območja«, pravi Minucci, »že nekaj konkretnih sugestij. Gre na primer za pobude v prid zaščitnega zakona za slovensko narodnostno skupnost, za prepoved gospodarstva in pristaniško dejavnost. Prav v prejšnjih tednih smo pritisnili na vlado in zahtevali, naj spremeni svojo politiko do tega področja, kjer je tržaško pristanišče izgubilo na svojem pomenu. Trst pa je vsekakor vsedržavno vprašanje. Usoda tega mesta nam ne more biti postranskega pomena, saj je Trst pomembno središče in stičišče različnih civilizacij, politik, kultur in bi lahko bil neverjetno področje povezovanja in gospodarskega sodelovanja. Skratka, za Trst je treba ustvariti gospodarsko strategijo.«

»V ta okvir se uvršča tudi Festival o znanosti in raziskovanju. To smo naredili zato, ker mislimo, da bi bil lahko Trst pomemben mejnik oziroma dejavnik pri razvoju novih tehnologij in znanstvenega sodelovanja. Prav

zaradi tega podpiramo kandidaturu Trsta za sedež »sinhrotronskega svetlobnega stroja«.

Adalberto Minucci je nato govoril o vsedržavnem političnem položaju in poudaril, da se je petstrankarska koalicija na volitvah znatno ošibila. »Zaradi tega smo priče najrazličnejšim kreganjem, kar vsekakor škoduje državi. Menimo, da bi bila, tudi iz spoštovanja do volivcev, boljša vladna kriza. Kajti prav volivci so pokazali, da je potrebno iskati novih poti, na katerih pa morajo biti tudi komunisti. KPI ni mogoče več diskriminirati.«

Kar zadeva odnose z Jugoslavijo, je poslanec Minucci zagotovil, da jih bo KPI tudi pod vodstvom Natte še naprej gojila in razvijala, saj je med italijanskimi komunisti in ZK Jugoslavije globoko prijateljstvo. Tako ZKJ kot KPI oslanjata to sodelovanje na mnogih skupnih koncepcijah, kot so na primer avtonomija, neodvisnost od vojaških velesil in neuvrščenost. »Čeprav živimo v državi, ki je članica neke vojaške zveze, pa globoko cenimo in dajemo velik pomen neuvrščenosti in vlogi, ki jo imajo jugoslovanski komunisti v tem gibanju. Skratka, jugoslovanska izkušnja je za nas med temeljnimi točkami politike mednarodnih zavezništov in za skupno izdelavo mnogih predlogov, ki zadevajo Evropo in prodor socializma v svobodi in demokraciji.«

Nabrežinski župan posl. Albin Škerk je včeraj odstopil

Devinsko - nabrežinski župan posl. Albin Škerk je včeraj zjutraj uradno odstopil. V pismu, ki ga je naslovil občinskemu svetu predstavnik KPI utemeljuje svoj odstop, ki je nepreklicen, z zdravstvenimi razlogi. Škerk zapušča tudi občinski svet. Njegov odstop, ki ga je občinska sekcija KPI napovedala že sredi tedna, odpira zelo kočljivo vprašanje nasledstva.

Mandat občinskega sveta bo zapadel v prvi polovici prihodnjega leta, ko bodo na sporedu občinske volitve. S Škerkom zapušča aktivno politiko ena najpomembnejših političnih osebnosti našega poveljnega življenja.

NA 5. STRANI

Jutri začetek spopada o proračunu EGS

BRUSELJ — Jutri se začne dvodnevno zasedanje zunanjih ministrov držav članic Evropske gospodarske skupnosti. Spoprijeli se bodo s kočljivim vprašanjem primanjkljaja v proračunu deseterice za leto 1984, ki znaša okoli 2 milijardi evropskih valutnih enot, to je nekako 1,6 milijarde dolarjev ali 3.000 milijard lir. Ministri bodo morali položiti na tehtnico ves svoj političen vpliv, da se »sluknja« zapolni. Toda kako? Nekateri bi radi to storili s posegom na denarni trg, drugi pa s povišanjem prispevkov iz posameznih državnih blagajn v skupno blagajno EGS, čemur, kot znano, odločno nasprotuje Velika Britanija, ki zahteva od izvršnih oblasti skupnosti, da izdatke uskladi z dohodki.

Osnovni problem, s katerim se bo treba zunanjim ministrom soočiti, bo torej ta, kje in kako najti dodatna sredstva za priliv svežega kisika hira-joči blagajni; ne gre namreč pozabiti, da je izvršna oblast EGS sprejela v Fontainebleauju določene obveznosti, med temi prispevke kmetijcem, za katere bo treba poskrbeti, da se ne ustavijo oktobra, ko se skupna blagajna utegne izprazniti.

Vprašanje dodatnih sredstev je tudi neposredno vezano na uradni vstop v EGS Španije in Portugalske, in to, kot vemo, 1. januarja 1986. Zadevna

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Proseška godba praznuje 80 let

NA 4. STRANI

Amnestija na Poljskem

VARSAVA — Na predvečer 40-letnice proglasitve Ljudske republike Poljske je na svojem včerajšnjem zasedanju poljski parlament z veliko večino glasov odobril amnestijski zakon, po katerem bodo izpustili na svobodo vse politične zapornike in dobršen del obsojenih zaradi navadnih lažjih prekrškov. Za zakon se je izreklo 365 članov sejma, proti so glasovali štirje, 8 pa se jih je vzdržalo.

Po uradnih podatkih je danes v poljskih kaznilih 653 političnih zapornikov, 52 od katerih je že bilo obsojenih, medtem ko so drugi čakali na proces. Med njimi so številni voditelji in pripadniki razpuščenega sindikata Solidarnost, člani Odbora za družbeno samozaščito (KOR), člani Konfederacije za neodvisno Poljsko (KPN) in drugih ilegalnih opozicijskih organizacij. Kot je dejal glasnik poljske vlade Jerzy Urban, ni še povsem gotovo, ali bo amnestija deležen edinole Bogdan Lis, eden najvidnejših predstavnikov razpuščene sindikata, ki je bil pred kratkim aretiran.

Kot rečeno, amnestija zajema tudi navadne zapornike. Popolnoma bodo oproščeni kazni obsojenci na do 2 leti ječe, medtem ko bodo za polovico zmanjšani kazni tistim, ki bi morali prestati od 2 do 3 let zapora. Skupno naj bi amnestija zajela okrog 75 tisoč zapornikov.

Oprostitev kazni pa ni povsem brezpogojna. Trajno je bo deležen, kdor bo docela »pretrgal« protizakonitimi dejavnostmi in ne bo v bodočih 2 letih in 6 mesecih zagrešil istih prekrškov. Vsekakor od amnestirancev ne bodo zahtevali nikakih izjav.

Osvoboditev vseh političnih jetnikov je bil eden izmed bistvenih pogojev, ki so jih opozicijske sile postavljale za obnovo dialoga z oblastmi. Drug tak pogoj pa je bila obnova sindikalnega pluralizma. Tako je včeraj dejal voditelj razpuščene Solidarnosti Lech Walesa, ki je sicer priznal, da je amnestija »korak v pravo smer«.

Kaže, da je pri vsej zadevi odigrala pomembno vlogo poljska Cerkev, ki se zavzema za »politiko majhnih korakov«. Gotovo pa je nekaj zažegel tudi pritisk vlad Zahoda, kjer je Poljska močno zadolžena.

Posojila za nakup prve hiše

RIM — Novi zakonski osnutek ministra Gorie za posojila za nakup prve hiše je pripravljen. Gre za ukrep strogo finančnega značaja in zato ne posega v delokrog ministra za javna dela Nicolazzija, je pojasnil Gorio, in se najbrž zavaroval pred polemikami.

V kratkem je vsebina zakonskega osnutka taka: ustanovili bodo fond tisoč milijard, ki ga bodo v obliki posojil namenili odvisnim delavcem, ki niso presegli 40. leta starosti (to meje pa bi znali še dvigniti). Obresti teh posojil (odobrili bi jih za maksimum 20 odstotkov bruto dohodka prosilca) bi nihale med 11 in 14 odstotki. Posojila bi bilo treba vračati največ 20 let.

Po kompliciranem mehanizmu, ki urejuje zakonski osnutek, bo imel odvisni delavec zagotovilo, da ne bo nobenega obroka plačal več od 20 odstotkov svoje bruto plače. Nobeno posojilo pa ne bo preseglo 75 milijonov

Danes skavtska slovesnost v Globasnici

GLOBASNICA — V Globasnici na Koroškem bo danes osrednja slovesnost tretjega slovenskega zamejskega skavtskega jamboreeja. Pod Peco tabori nad 300 fantov in deklet iz Koroške, Goriške in Tržaške, ki tako na skavtski način praznujejo srebrni jubilej slovenskih koroških skavtov. Skupni tabor — jamboree — je razdeljen na pet podtaborov, ki pa imajo veliko skupnih dejavnosti. Koroški podtabor vodita Maks Domej in Tone Starman. Goričani in Goričanke imajo povezana podtabora pod vodstvom Maura Lebana. Tržaški skavti in skavtinje pa imajo dva mešana podtabora, ki ju vodita Marjan Jevnikar in Tomaž Simčič.

Jamboree se je začel že v torek, ko so dopotovali udeleženci in postavili šotore. Še pravčasno so se zatekli vanje, saj jih je na Koroškem za krajši čas pozdravil tudi dež s točo. Takoj pa se je začelo tudi postavljanje tabornih zgradb, tako da se je vseh 300 in več udeležencev lahko v sredo zbralo na slovesnem začetku jamboreeja pod 23 metrov visokim jamborom. Najprej so maševali duhovni asistenti Jože Andolšek iz Celovca, Marjan Markežič iz Gorice in Dušan Ja-

komin iz Trsta. Ob petju Skavtske pesmi so nato dvignili na najvišji drog zastavo 3. jamboreeja s simboličnim ognjenim plamenom, na ostale tri drogove pa skavtske zastave treh pokrajin. Priložnostne govore so imeli Maks Domej, Mauro Leban in Marjan Jevnikar. Ob mraku je prišlo do nenavadno lepega obreda, ko je vsak udeleženec prižgal svečo in se je taborni prostor razsvetlil v simboličnem morju lučk. Pod jamborom pa so prižgali svetilko, ki bo prižgana vse do konca taborjenja, 31. julija.

Program, ki je zelo natrpan in premišljen, se redno uresničuje. V četrtek popoldne so po podtaborih spoznavali narodno, kulturno in politično podobo Koroške in Primorske. O položaju koroških Slovencev so predavali in se razgovarjali z udeleženkami in udeleženci ugledni koroški predstavniki. Med njimi je bil tudi predsednik Narodnega sveta koroških Slovencev dr. Matevž Grilc.

V petek je bil »dan izražanja«. Vsak vod — kar je osnovna skupina na taboru — je moral pripraviti po en spis (naslov je bil sicer prost,

prireditelj pa so svetovali opis vtisov s slovenske manifestacije za globalno zaščito na Travniku v Gorici), 2 risbi, en ročni izdelek in en prizorček. Poudarjeno je bilo, naj pride na dan občutje ob geslu letošnjega jamboreeja: Pogumno zvesti izročilu!

Petkov večer se je sklenil s tržaškim tabornim ognjem. Tržaški skavti in skavtinje so bratom in sestram iz Koroške in Goriške prikazali — na pretežno šaljiv način — nekatere značilnosti svojih krajev. Podobna taborna ognja bosta posvečena še Goriški (23. julija) in Koroški (26. julija). V naslednjih dnevih pa se bodo zvrstile še druge zanimive točke sporeda, na primer taborna olimpiada, skupni pohod na Peco, dan skavtskih spretnosti in dan zbranosti, pri katerem bodo sodelovali tudi visoki cerkveni zastopniki.

Danes pričakujejo skavti in skavtinje v Globasnici veliko obiskov svojcev, starih članov in članic ter gostov, saj bodo na sporedu slovesnosti 3. slovenskega zamejskega skavtskega jamboreeja. Ob 11.00 bo dviganje zastav. Sledila bo maša na prostem. Ob 16.00 pa bo slavnostni taborni ogenj.

• Zadostiti družbenim

NADALJEVANJE S 1. STRANI

nji zakonski ustroj spravlja v kot, kajti daje našim občinam odgovornosti, ne nudi pa jim zadostnih materialnih sredstev in jim ne posreduje pravih upravnih pristojnosti.

Ni prvič, da se srečamo s takim načinom upravne decentralizacije. Občinam v vedno večji meri nalagajo odgovornosti, katerih same ne premorejo, tako zaradi svoje preobremenjenosti, kot tudi zaradi pomanjkanja ustreznih struktur. Posledice vsega tega pa niso zaskrbljujoče samo za krajevne enote, kajti istočasno lahko ugotovimo dvoje neizpodbitnih dejstev: da so na območju tržaške pokrajine prisotni nekateri konkretni problemi varstva narave zaradi preobilne rasti gozdnih površin, da se zaradi poostitve urbanističnih določb obremenjuje okoljski teritorij z zveženim normativom, ki bo večini našega prebivalstva nerazumljiv in tuj. Poleg tega ne moremo pričakovati večjih nevednosti od ustanovitve kraških zaščitnih območij, lahko pa rečemo, da bo način njihove ureščitve daleč od tega, kar si vsakdo upravičeno želi. Zato je tudi pravilno, da se v sklopu Gorske skupnosti izdelajo taka načelna stališča, ki bodo brez dvoma izboljšala vsebino krajevnih urbanističnih načrtov. Kljub temu pa si ne moremo prikriti dejstva, da ne bodo občinski normativi povsem zadovoljivi, kajti nad aktivnim pojmovanjem zaščite bo prevladoval v smislu deželnih določb, bolj birokratski in negativen pristop.

Danes se torej upravičeno lahko vprašamo, zakaj je prišlo do vsega tega, zakaj se vedno prevladuje med upravnimi organi taka miselnost, ki nam je tuja in katere bistvenih izhodišč ne moremo sprejeti. Lahko si mislimo, da so bile mogoče naše zahteve premalo izoblikovane, da smo postavljali izključno načelna vprašanja, ne da bi istočasno nakazali alternativnih poti. Res je, da je bil včasih ton polemike preoster in da smo s tem lahko zakrili marsikatero važno postavko in spregledali pomen v pozitivnem smislu usmerjenih predlogov. Res pa je tudi, da je za tak zaključek večletnega spora o kraških rezervatih odgovoren predvsem način, s katerim si politične sile tolmačijo družbeno vlogo ureditve prostora: ko je med politiki govor o urbanizmu, pade poudarek predvsem na družbeno pomembnost urbanistične ureditve, premalo pa upoštevajo poslednje posledice urbanističnih določb, ki nam večkrat prinesejo, preko raznovrstnih omejevalnih norm, poostritev družbenih razlik. V tem smislu smo večkrat videli, kako so urbanistični načrti, predvsem v tržaški občini, tudi globoko prizadeli naše skupnosti, medtem ko so drugim dovoljevali marsikaj, česar ne bi smeli.

Lahko torej trdimo, da smo na svoji koži spoznali, da sta običajno gledanje na urbanizem in njegovo vrednotenje presplošni in zgrešeni. Dokler ne bo vsem jasno, da gre pri tem tudi za sporne interese in da se preko urbanistične politike nekaterim vsiljujejo nezaželene rešitve, drugim pa omogočajo, zaželeni posegi, ti problemi ne bodo pravilno postavljeni. Iz vsega tega sledi, da so problemi družbenega prostora neločljivi od drugih dveh pomembnih dejavnikov, kot sta potreba po večji decentralizaciji upravnega sklepanja in po učinkovitejši gospodarski razvojni politiki, in da si ne moremo obetati boljših urbanističnih normativov, dokler ne bosta uresničena ta dva osnovna pogoja. Za naš teritorij pa lahko še posebej pričakujemo, da se ustvari izreden strokovni organ, kateremu naj uprave posredujejo urbanistične akte za njihovo vrednotenje in za preverjanje njihovih posledic v kra-

jevnem merilu, predvsem kar se tiče etničnega ravnesja in zaščite manjšinskih interesov. Poudarek naj bo torej na konkretnih posledicah urbanističnih določb, na zahtevi po popolni vzajemnosti med plani in družbenimi potrebami krajevnega prebivalstva, katerih zadostitev je edino jamstvo za nadaljnji razvoj.

IGOR JOGAN

• Proračun EGS

NADALJEVANJE S 1. STRANI

pogajanja se bodo zaključila letos jeseni, a zunanji ministri bodo jutri in v torek razpravljali tudi o tem problemu, kjer se že spet postavlja kot osrednja točka usoda kmetijstva.

Sicer je problematika o povečanju evropskega sklada pereča tudi sprčo različnih stališč znotraj deseterice: izvršna komisija npr. predlaga, naj se prispevki iz državnih blagajin zvišajo 1. oktobra 1985, Zvezna republika Nemčija pa se ogreva za 1. januar 1986. In še: komisija ne predvideva še enega poviška ob začetku leta 1988, Italija pa.

Zunanji ministri bodo nadalje obravnavali še sledeče probleme: uresničitev fontaineleaujskega sklepa o izoblikovanju dveh delovnih skupin ad hoc, ki bi ju sestavljali predstavniki vlad in od katerih bi ena (politiški) pripravila reformo rimske pogodbe o ustanovitvi EGS, druga pa (tehniški) »utrdila enotnost deseterice«; preveritev krize v železarstvu; ureditev problemov, ki zadevajo trgovinsko izmenjavo; analiza odnosov med EGS in EFTA; in končno obseg sklada, ki je potreben za obnovitev tako imenovane lomejske konference, v kateri je 64 držav, ki so pridružene k EGS.

Srečen konec gusarskega podviga

BEJRUT — Srečno se je končal podvig zračnega gusarstva, ki ga je izvedel neki šiiški skrajnež. Slednji — imena niso objavili — je preusmeril letalo libanonske družbe MEA s 139 osebami na krovu. Letalo je letelo na progi Abu Dabi - Bejrut in malo pred pristankom v Bejrutu je gusar zahteval, naj se pilot vrne v Abu Dabi, kjer naj bi na tiskovni konferenci gusar obrazložil svoje »stališče« do Izraela v zvezi z južnim Libanomom. Vendar je pilotu, ki je dejal, da ima premalo goriva za povratek v Abu Dabi uspelo, da je pričel gusarja, da je pristal v Bejrutu, kjer se je začelo dolgo pogajanje s letalskimi oblastmi in po skoraj treh urah prigravarjanja je gusar najprej izpuštil potnike in posadko, nato pa se je predal oblastem.

Crvena zastava prodaja na Kitajskem

BEOGRAD — Te dni se mudi na Kitajskem delegacija jugoslovanske avtomobilske tovarne Crvena zastava, ki je navezala stike s tamkajšnjimi gospodarskimi krogi, da bi začela s izvozom svoje zastave 101 na kitajsko tržišče. Pogovori so že obradili nekatere sadove in tako bodo do konca letošnjega leta izvozili na Kitajsko kakih tisoč stoenk.

TEHERAN — Zahodnonemški zunanji minister Genscher se je ob drugem dnevu svojega obiska v Iranu sestal z iranskima ministroma Velayatjem in Namazijem. Razpravljali so predvsem o gospodarskih bilateralnih odnosih in o uravnoteženju trgovinske bilance med obema državama.



ENTE NAZIONALE PER L'ENERGIA ELETTRICA
DRŽAVNA USTANOVA ZA ELEKTRIČNO ENERGIJO

PONUDBA OBČINSTVU ZA 800 MILIJARD LIR

OBVEZNIC Z OVREDNOTENIMI OBRESTMI 1984-1993

(III. emisija)

Z DRŽAVNIM JAMSTVOM

za 150% izplačilo nominalne vrednosti kapitala in plačilo obresti do 30% letne nominalne vrednosti

Koriščenje s 1. avgustom 1984 - Posticipirano izplačevanje obresti, brez odteglajev, 1. februarja in 1. avgusta - Amortizacija v 5 šestmesečnih obrokih s povračilom 1. avgusta 1991 ter 1. februarja in 1. avgusta v letih 1992 in 1993 ene petine obveznic, ki prvotno sestavljajo vsak vrednostni papir - Svežnji: po 1.000 obveznic nominalne vrednosti 1.000 lir.

OVREDNOTENE ŠESTMESEČNE OBRESTI

Donos šestmesečnih obresti obveznic je enak šestmesečni obrestni meri, zaokrožen na 0,05%, ki odgovarja letni obrestni meri, kot je razvidno iz matematičnega poprečja donosa 6-mesečnih navadnih blagajniških zapisov (BOT) in efektivnega povprečnega donosa vzorca davkov oproščenih vrednotnic »Titoli esenti da imposte«, ki ga izračunava zavod Banca d'Italia.

Obresti za prvi kupon, vnovčljiv 1. februarja 1985, znašajo 7,25%

POVIŠANJE KAPITALA

Pri izplačilu se bo prinosnikom priznalo, poleg nominalne kvote, še celoten odstotni povešek, ki odgovarja seštevku vseh poviškov, ki so nastali ob vsakem šestmesečju, v katerem so obveznice ostale v veljavi, z aplikacijo 15% alikvotne obrestni meri, določeni za isto šestmesečje po zgoraj navedenem postopku, z zajamčenim minimalnim povišanjem 0,90% za šestmesečje. V primeru, da bi šestmesečna obrestna mera bila nižja od 6%, se bo za tisto šestmesečje upošteval povešek v višini 0,90%

Za šestmesečje 1. avgust 1984 - 31. januar 1985 znaša povešek 1,0875% (kar odgovarja 15% obresti za prvi kupon).

Emisijska cena

1.000 lir

Efektivni donos

Spremenljiv glede na ovrednotenje. Za prvo šestmesečje, poleg poviška na račun kapitala, ki odgovarja 1,0875%, znaša letni donos

15,03%

DAVČNE OPROSTITVE

Obveznice so oproščene vseh davkov, taks in sedanjih ter bodočih davščin v korist države ali krajevnih ustanov, vključno davka na dediščino in darila. Obresti in drugi dohodki od obveznic so oproščeni davka na dohodke fizičnih in juridičnih oseb ter krajevnega davka na dohodek.

DRUGE PREDNOSTI

Obveznice so izenačene z občinskimi in pokrajinskimi listinami Blagajne vlog in posojil in so zato: vštete med vrednostne papirje, na katere je emisijski zavod pooblaščen dajati predujme; dovoljene kot jamstveni pologi pri javnih upravah; vključene med vrednostne papirje, v katere so kreditne, zavarovalne in podporne ter moralne ustanove pooblašene, tudi mimo zakonskih predpisov, pravilnikov in statutov, vlagati svoja razpoložljiva sredstva; zakonito kotirane na vseh italijanskih borzah.

••

Te obveznice daje na prodaj javnosti, po zgoraj navedeni emisijski ceni, bančni konzorcij, ki ga vodi MEDIOBANCA in pri katerem sodelujejo sledeči zavodi:

BANCA COMMERCIALE ITALIANA - CREDITO ITALIANO - BANCO DI ROMA - ISTITUTO DI CREDITO DELLE CASSE DI RISPARMIO ITALIANE - ISTITUTO CENTRALE DELLE BANCHE POPOLARI ITALIANE - ISTITUTO CENTRALE DI BANCHE E BANCHIERI - ISTITUTO DI CREDITO DELLE CASSE RURALI ED ARTIGIANE - BANCA NAZIONALE DEL LAVORO - ISTITUTO BANCARIO SAN PAOLO DI TORINO - BANCO DI NAPOLI - MONTE DEI PASCHI DI SIENA - BANCO DI SICILIA - BANCO DI SARDEGNA - CASSA DI RISPARMIO DELLE PROVINCE LOMBARDE - CASSA DI RISPARMIO DI TORINO - CASSA DI RISPARMIO DI ROMA - CASSA DI RISPARMIO DI FIRENZE - CASSA DI RISPARMIO DI GENOVA E IMPERIA - CASSA DI RISPARMIO DI VERCELLI - BANCA POPOLARE DI NOVARA - BANCA POPOLARE DI MILANO - BANCA POPOLARE DI BERGAMO - BANCA POPOLARE COMMERCIO & INDUSTRIA - BANCA NAZIONALE DELL'AGRICOLTURA - BANCO DI SANTO SPIRITO - BANCA TOSCANA - CREDITO ROMAGNOLO - NUOVO BANCO AMBROSIANO - ISTITUTO BANCARIO ITALIANO - BANCA CATTOLICA DEL VENETO - BANCA PROVINCIALE LOMBARDA - BANCO LARIANO - BANCA S. PAOLO-BRESCIA - BANCO S. GEMINIANO E S. PROSPERO - CREDITO VARESE - BANCA CREDITO AGRARIO BRESCIANO - CREDITO BERGAMASCO - BANCO DI CHIAVARI E DELLA RIVIERA LIGURE - BANCA DI LEGNANO - CREDITO LOMBARDO - BANCA SELLA - BANCA MERCANTILE ITALIANA - BANQUE INDOSUEZ-ITALIA - CITI BANK N.A.

Naročila se bodo sprejemala od 23. do 27. julija 1984 pri zgoraj navedenih zavodih, razen v primeru najavljene predčasne zapore in se bo zadostilo zahtevam v mejah razpoložljivih obveznic, ki jih bo imel vsak zavod. Plačilo podpisanih obveznic se bo moralo izvršiti 31. julija 1984.

Jubilejni koncert ob 80-letnici proseškega godbenega društva

Osrednja proslava bo danes popoldne

Z jubilejnim koncertom se je v petek zvečer na »Balancu« na Proseku pričelo praznovanje 80-letnice proseškega godbenega društva. Proseška godba že od leta 1904 neprekinjeno deluje na Proseku in Krasu in je eden izmed najvažnejših vaških kulturnih dejavnikov. Ob tem visokem jubileju je torej hotelo društvo na primeren način praznovati svoje delovanje in potrditi svojo voljo tudi za bodočo kvarteto in doseglo še višjih jubilejev. Praznik, ki se bo zaključil danes zvečer, se je pričel z jubilejnim koncertom na »Balancu« in podelitvijo priznanj. Pod vodstvom Slavka Lukše so mlajši in starejši godbeniki usklajeno izvedli bogat in raznovrsten spored, ki je obsegal domače, italijanske in tuje avtorje. Radi poudarjamo, da igrajo v godbi tudi zelo mladi godbeniki, ki so se na petkovem koncertu prav lepo izkazali. Saj gre pri zgodovini tega značilnega godbenega društva poudariti prav dejstvo, da poleg nenehne in pogumne delovanja, ki se ni prekinilo niti v časih, ko je bilo Slovencem prepovedano katerokoli umetniško in kulturno izražanje, je eden izmed najpomembnejših trenutkov zgodovine društvenega delovanja vključevanje mladih godbenikov in gojenje mladih sil. O tem sta spregov-



rila v petek tudi Milan Čuk, tajnik društva, ki je pozdravil občinstvo, in Marko Štoka, član godbe, ki je v svojem jubilejnim govoru tudi poudaril, da je za proseško godbo značilno iskranje stičnih točk med nekdanjim in sedanjim delovanjem, med preteklostjo in sedanjostjo. Tako je Štoka tudi poudaril, da 80 let neprekinjenega delovanja priča ne le o globoki ljubezni do glasbe, ampak tudi o izredni navezanosti do slovenske zemlje in sloven-

skega naroda in ne nazadnje o tesni povezanosti med godbo in vaškim tkivom. Med koncertom je predsednik društva Drago Ukmar podelil priznanja članom in številnim sodelavcem godbenega društva. Na slovesnosti so bili prisotni tudi člani številnih godb iz Slovenije in naših krajev, ki so v svojih pozdravih proseški godbi čestitali za visoki jubilej. (bg)

Na sliki: član godbe Marko Štoka bere jubilejni govor.

Pozitiven obračun repenskih »Poletnih prireditev 84«

Za sinoči je bil predviden zaključek letošnjih »Poletnih prireditev 84« v Repnu, pa je iz tehničnih razlogov odpadel koncert godalnega kvarteta. Tako ni bilo večera, ki bi dostojno zaokrožil to res zelo pomembno poletno prireditev, ki je trajala dva tedna, katere organizatorja sta bila domače društvo »Kraški dom« in Društvo zamejskih likovnikov, pokroviteljstvo pa sta imela repentabska občinska uprava in Kraška gorska skupnost.

Kljub sinočni »praznini«, pa lahko ugotovimo, da so omenjene prireditve zelo lepo uspele, da je program potekal tako, kot so si ga organizatorji v glavnem zamislili, da je bilo zanimanje za vse prireditve dovolj veliko, kar predstavlja le potrdilo, da morajo s to pobudo nadaljevati, posebno še prihodnje leto, ko bo v Repnu že tradicionalna »Kraška ohceta«, prireditev, ki si je pridobila že takšen ugled, da je ni potrebno posebej hvaliti, a ji dajati kakšne posebne razlage.

Letošnje prireditve v Kraškem muzeju in Kraški hiši so se začele v soboto, 7. julija z otvoritvijo skupinske razstave članov DZL, z razstavo fotografij Saška Ote, ter s predstavitvijo »Predloga za obnovo Tabra«. Nadaljevala so se še z drugimi glasbenimi, gledališkimi in filmskimi večeri, v tem času pa so imeli v občini tudi vinsko razstavo, ki je prav tako dobro uspela.

Folklorna skupina Šota gost festivala v Zgoniku



V četrtek, 26. julija, ob 21. uri bo v okviru festivala komunističnega tiska v Zgoniku nastopila evropsko znana folklorna skupina »Šota« iz Kosova. Skupina je bila ustanovljena leta 1961 v Prištini in je leta 1964 že zaslovela tudi izven meja svoje države.

Zaradi svoje raznolikosti prištevajo kosovsko folkloro med najbogatejše v izražanju življenja. Poleg tega ni omejena na odraz enega samega naroda, temveč posebej čustva in življenje vseh narodov sveta. Originalni plesi, ki jih skupina predstavlja, obravnavajo najrazličnejše teme: veselje in žalost v borbi, ljubezen in sovraštvo, smrt in človeški duh. Ena najizrazitejših posebnosti tega ansambla pa so nedvomno originalni, živobarvni kostumi in pa umetniški izraz koreografskega izvajanja. Poleg tega naj še omenimo najpomembnejše nastope, ki jih je skupina imela po vsej Evropi, in sicer v Franciji, Belgiji, na Nizozemskem, v Švici, Turčiji, Libiji, Nemčiji, Sovjetski zvezi in Albaniji.

● Folklorna skupina iz Gruzije, eden najbolj kvalitetnih plesnih ansamblav Sovjetske zveze, bo nastopil jutri in pojutrišnjem na Gradu sv. Justa. Večera organizira letovišarska ustanova.

Danes se zaključuje festival Unità

Po devetih dneh se danes zaključuje festival Unità na velesejemskem razstavišču, ki je bil tokrat posvečen problemu tehnologije in raziskovalne dejavnosti. Ob 20. uri bo zaključni govor imel član vsedržavne tajništva KPI Adalberto Minucci.

V zvezi z načrti PEEP na Opčinah

Pismo SSK tržaškemu županu in odborniku za urbanistiko

Pokrajinski izvršni odbor Slovenske skupnosti v Trstu je na svoji zadnji seji pretesal več problemov, ki so trenutno v ospredju javne pozornosti in zadevajo še posebej Slovence. Med temi gre omeniti najprej, kot pravi tiskovno poročilo SSK, še vedno odprto vprašanje v zvezi z načrti ljudskih gradenj PEEP na Opčinah, glede katerega je SSK v zadnjem času izvedla več posegov z namenom, da bi se omenjeni načrti pregledali. Tako je naslovila na tržaškega župana in odbornika za urbanistiko pismo, v katerem podrobno utemeljuje razloge za revizijo omenjenih načrtov, ki so bili izdelani leta 1978 in ne ustrezajo več sedanjim razmeram. Prizadeti lastniki zemljišč pa so prav tako naslovili na občino vlogo, v kateri predlagajo stvarne alternativne rešitve glede področij, ki bi tudi zadržam in občini prihranile velike izdatke za razne infrastrukture. Kakor je občina sklenila pregledati načrte glede hitre ceste pri Sv. Soboti, tako prizadeti lastniki

in drugi openski domačini upravičeno pričakujejo, da bo storila glede načrtov PEEP na Opčinah.

Drug problem, se nadaljuje poročilo SSK, ki življenjsko zadeva zlasti slovensko prebivalstvo na Krasu, so naravni parki in podobna področja, ki jih predvideva deželni urbanistični načrt. Pri tem je izvršni odbor SSK ugotovil, da okoliške občinske uprave nimajo enotnih pogledov do te problematike. Zato se bodo morale vse politične sile izjasniti o tem vprašanju.

Izvršni odbor SSK je pozitivno ocenil program in potek proslav ob 40-letnici Rižarne, ki sta jih priredili tržaška pokrajina in odbor za obrambo vrednot odprništva in pri katerih se je dosledno spoštovala tudi slovensčina.

Končno se je izvršni odbor seznanil s političnim položajem v devinsko-nabrežinski občini, ki je nastal z odstopom župana Škerka in odpira vrsto problemov v okviru tamkajšnje upravne koalicije.

Ubran nastop orkestra iz Grožnjana



V petek zvečer je bil v stari štivanski cerkvi v organizaciji odborniškega za kulturo občine Devin - Nabrežina koncert mednarodnega komornega orkestra Glasbene mladine Grožnjana pod vodstvom Aleksandra Kalajdžića. Koncert spada v okvir kulturnih izmenjav med pobratenima občinama Devin - Nabrežina in Buje. Komorni orkester je ubrano zaigral del svojega repertoarja in sicer skladbe Händla, Bacha, Cimarose in Sorkečevića.

Z nastopom v Štivanu je Kulturni center mednarodne federacije Glasbene mladine Grožnjana prvič prestopil meje Jugoslavije z željo, da sodelovanje s sosedno Italijo preide v tradicijo.

Mednarodni orkester Glasbene mladine je komaj letos iz komornega zrastle v simfonični, kar je seveda zelo razširilo repertoarne zmoglosti za njegovo udejstvovanje. Ta orkester pa sestavljajo mladi glasbeniki iz osmih držav in sicer iz Belgije, Avstrije, Italije, Madžarske, Kostarike, Mehike, Španije in Jugoslavije.

Gradivo za Krajevni leksikon Slovencev v Italiji

S 180 glavami živine na prvem mestu v tržaški pokrajini

Draga

V Drágy, dráški, Drážani in Dražani, ital. *Draga S. Elia* po cerkvi sv. Elije, ki je danes v Jugoslaviji, 1971: 55 preb., 1981: 63 preb., pošta Boršt — 3 km, fara in šola: Pesek — 3 km, zdravnik Bazovica — 4 km, občina Dolina — 6 km, Trst — 11 km, nadmorska višina 340 m. Gručasto naselje v razgibani kraški dolini (dragi) nad zgornjim delom Doline Glinščice. Dostop je možen le po asfaltirani cesti iz Bazovice in z Jezerca, k bližnjemu Botaču pa vodijo steze. V neposredni bližini se nahaja obmejni prehod za dvolastnike.

Severno od naselja izvira Globoki potok, v katerega se steka potok Nabrežinka. Potok preide nato državno mejo in se izliva v Glinščico. Bližnje vzpetine so, na severovzhodni Mihevski griži, na zahodu Griza, na severozahodu Goli vrh. Apnenčast svet s travniki in grmičevjem, ki jih prekinjajo redke njive. Ledinska ime na v okolici so: Vrtešče, Skrivnica, Plánte, Slókovca, Semónca, Boršt Kródlia. Izven kraja proti Jezeru in Bazovici se širijo sklenjeni borovi gozdovi. Po ukinitvi železniške proge iz Trsta proti Kozini leta 1960, ki je tod tekla v velikem ovinku in imela v neposredni bližini postajo, sta sledila gospodarski zastoj in odseljevanje, saj so dotlej vozili domačini z vlakom v mesto mleko in poljske pridelke. Mlekarice so hodile v mesto še do začetka 70. let, kasneje so mleko dostavljali z avtomobili v bližnjo mlekarico. Zdaj biva tu še nekaj polkmetov, ki pridelujejo krom-

pir, koruzo in povrtnino ter imajo sive in česnje. Še zlasti pa je bila v kraju razvita živinoreja. V povojnem času je število goveje živine upadlo od 120 na ok. 40. Aktivno prebivalstvo je večidel zaposleno v Trstu. Nadstropne hiše so večinoma opremljene z vinskim kletmi in skednji. Pred nekaj leti so sem napeljali pokrajinski vodovod, ki je zamenjal dotedanjski iz Bazovice.

Pod bivšo železniško postajo stoji poslopje, kjer je bila nameščena finančna straža. V njej letuje počitniška kolonija. Tu je potekalo tudi študijsko zborovanje Draga. Gostilna s prenočišči. Izletniški turizem se je povečal po razširitvi in asfaltiranju ceste. Na trgu je kapelica v spomin dveh padlih domačinov v prvi vojni. V kraju je bilo že pred letom 1900 ustanovljeno prosvetno, oziroma pevsko društvo, ki je delovalo do 1927 in se kasneje ni več obnovilo.

Nad krajem se v masivu Stene odpira jama Železni prton, v kateri so našli antično keramiko. Vhodna vrata so bila prezidana že v rimskem času. Kraj se prvič omenja leta 1298 v nekem sodnem zapisniku. Domačini so se že zgodaj vključili v NOB, tu je deloval vaški odbor OF. Junija 1944 so Nemci in belgardisti vdrli v vas, ropali in pretepli vse člane odbora, ki so jih nato odvedli s seboj.

Brez značilnejših pogostejših priimkov.

Tu rojeni: Vincenc Čač, antifašist, član TIGR, obsojen na Prvem tržaškem procesu, kasnejši partizan. Tu je bival od 1893 do smrti kot kaplan Lovro Rakovec, pisec polemič-

nih člankov proti dosledno strogemu katolicizmu.

Gročana

V Gročani, gročanski, Gročanci, ital. Grozzana, 1971: 122 preb., 1981: 109 preb. (župnišče v Bazovici, cerkev na Pesku), šola Pesek — 1 km, zdravnik Bazovica — 4 km, pošta Boršt — 6 km, občina Dolina — 10 km, Trst — 12 km. Nadmorska višina 492 m. Gručasto naselje na robu zatrepa suhe doline, kamor pelje edina cesta, ki se odcepi pri Pesku od državne ceste Trst - Reka. Je najvišje ležeči kraj na Tržaškem. Bližnje vzpetine so proti državni meji: na severozahodu Velika groblja (672 m), na severu Veliko gradišče (vrh 741 m je že v Jugoslaviji), na vzhodu Golič (621 m).

Njive so na ravnini med naseljem in Peskom: na jugovzhodu Predvasja, na jugu Grúbelce, Dóvšce, Podovšce, Oblóka, na jugozahodu Préčnica. Poglavitni pridelki so krompir (delno za prodajo), korenje, repa, zelje, detelja, nekaj žita. Večjega pomena je živinoreja, ki postavlja s svojimi 180 glavami živine kraj na prvo mesto v tržaški pokrajini, čeprav omejuje to dejavnost neustrezna odkupna cena mleka. Živina se delno še pase. Od leta 1964 deluje v kraju tudi pokrajinski center za vzrejo prave sivorjave alpske pasme. Nekaj sadnega drevja je le ob hišah. Na ravnini in njenem robu je večina travnikov: na jugozahodu Na blekih, na jugovzhodu Luze, na jugu Piščénke, Kanž, Pred-

púle, na jugozahodu Skrajnica, V ozidjih, Podvrh. Na pobočjih vzpetin, ki obdajajo kraj so kraške gmajne, ki se zaraščajo, in gozdovi. Ti so deloma zasebni, večinoma pa v lasti domačih upravičencev ali jusa-rjev. Prevladujejo listavci, le Veliko grobljo zarašča bor. Les se uporablja za domače potrebe. Lovne živali so zajci, srnjad, lisice in polhi. Precej vaških zemljišč je danes onstran državne meje, s katerimi omogočata povezovanje dva dvolastniška prehoda: na pobočju Goliča je odprt pozimi in spomladi za spravilo lesa in stelje, na pobočju Velikega gradišča pa poleti za spravilo sena. Okrog 25 družin se še ukvarja s kmetijstvom, gospodarstva so sodobno opremljena.

V 50. letih so v kraj speljali pokrajinski vodovod. Dotlej so domačini uporabljali lepo okrašen vaški vodnjak, ki ga je hranila kapnica ali izvirk v hribu, ki jim še danes pravi Vroč. Na šturku, Štrpanje. Zasebne vodnjake ob hišah ponekod še uporabljajo za zalivanje vrtov. Do 60. let so bili še kali: na severozahodu Závas, na jugovzhodu Précésnik, na severnem robu vasi pa V dúlah in Kalič. Ob njih so bile nekaj metrov globoke, okrogle zidane ledenice, kamor so pozimi spravljali led, ga pokrili s listjem in žaganjem, poleti pa v nočnih urah vozili s konji v Trst. Po prvi svetovni vojni so to dejavnost prepovedali.

Hiše so nadstropne, skoraj vse obnovljene, a tudi novejša pritlična. Gospodarska poslopja so prav tako obnovljena ali novo zgrajena. Starejši

delajo na kmetijah, večina delovne sile pa je zaposlena v Trstu. Krajani so si zgradili leta 1970 srenjski dom z zbiralnico in hladilnico za mleko, prostorom za družabne prireditve in ambulantom. Zanimiva župna cerkev sv. Tomaža iz leta 1645 stoji v razvalinah na severovzhodnem pobočju Goliča kilometer izven naselja in je po zadnji razmetitvi ostala v Jugoslaviji. Pred njo je manjše pokopališče. Po prvi vojni je do fašistične ukinitve leta 1928 v vasi deloval pevski zbor Krasno polje. Domačini pa so odhajali tudi v Vrhpolje, kjer je bilo bralno društvo Veliko gradišče. V 70. letih je nekaj let obstajal mladinski krožek Veliko gradišče.

Med zadnjo vojno je vsa vas sodelovala v NOB. Tu so bili organizirani številni mitingi. Nemci so dvakrat vdrli v kraj in odgnali v zapore več aktivistov. Osmim padlim so domačini konec leta 1975 postavili sredi naselja spomenik. Mnogo krajanov je bilo deportiranih ali zaprtih po Italiji in Nemčiji. Vrh Male granice (477 m) je stalo prazgodovinsko gradišče s dvojnimi obzidjem, pod vrhom Kokoši (574 m) pa je na ledini Velika groblja še malo raziskana prazgodovinska gomila. Po izročilu naj bi starina Gročana nastala na Velikem gradišču. To potrjujejo zapisi iz leta 1290. 1459. Kraj pa se omenja že leta 1645 ko je bil samostojen vikariat, odvisen od dolinskega plebanusa. Od leta 1645 je kuracija, pod katero so sodili Gro-pada, Lonjer, Draga, Botač, Bazovica, Lokev in Lipica.

Pogostnejši priimki so Racman, Ražem, Grahonja.

Včeraj zjutraj iz zdravstvenih razlogov

Nabrežinski župan Škerk odstopil

Devinsko-nabrežinski župan Albin Škerk je včeraj zjutraj uradno odstopil. V pismu, ki ga je naslovil občinskemu tajniku in občinskemu svetu utemeljuje Škerk svoj odstop iz zdravstvenih razlogov. Njegova odločitev, kot sam pravi v pismu, je nepreklicna. Predstavnik KPI, ki že dalj časa boleha na srcu in je komaj preživel infarkt, je odstopil tudi iz občinskega sveta. Njegovo mesto v skupščini bo prevzel prvi neizvoljen na komunistični listi Mario Fragiaco, ki je bil svojčas že občinski odbornik. Podžupan Caldi je za jutri že sklical občinski odbor, županov odstop pa mora sedaj dokončno ratificirati občinski svet na svoji prvi seji. Škerkov odstop, ki ga je nabrežinska sekcija KPI najavila že sredi tedna, odpira sedaj zelo kočljivo vprašanje nasledstva. Devinsko-nabrežinsko občinsko upravo vodi od leta 1981 politična koalicija, sad sporazuma med KPI, SSK in PSI.

Mandat občinskega sveta zapade v prvi polovici prihodnjega leta, ko bodo na sporedu volitve.

Z Albinom Škerkom odhaja s političnega prizorišča ena najbolj markantnih osebnosti našega povojnega javnega življenja. Aktivno politiko zapuša človek, ki je znal tudi v najtežjih trenutkih usklajevati svojo ideološko in partijsko doslednost z borbeno narodno zavestjo, kot dokazuje njegova prizadevanja v rimskem parlamentu, kjer je sedel dve mandati dobi. V vseh parlamentarnih publikacijah in brošurah, kot je sam vedno izrecno zahteval, piše, da je Škerk po narodnosti Slovenec in po poklicu kamnosek, na kar je bil vedno zelo ponosen in dokaz, da se lahko tudi navadni delavci povzpnejo na sam vrh politične piramide.

Škerk se je rodil leta 1921 v Vižvilih v delavski družini in že zelo mlad v nabrežinskih kamnolomih okusil avtoritarnost fašističnega režima. Leta 1943 se je priključil partizanskim enotam na Krasu in se skoraj istočasno vpisal tudi v komunistično partijo. Avgusta leta 1944 so ga Nemci ujeli in ga odpeljali na prisilno delo v Nemčijo. Po osvoboditvi se je kot komunist takoj vključil v politično življenje in bil že leta 1952 prvič izvoljen v nabrežinski občinski svet. Devet let kasneje je bil izvoljen za župana in ostal na tem mestu do leta 1965. Leto zatem je bil izvoljen v tržaški pokrajinski svet, leta 1968 pa tudi v poslansko zbornico, kjer je bil dve mandati dobi. Leta 1975 je bil drugič izvoljen za nabrežinskega župana in to dolžnost izvrševal vse do včeraj, prej na čelu manjšinskega odbora KPI - PSI, nato pa tri leta kot izraz koalicije med KPI, SSK in PSI.

Med njegovimi številnimi političnimi bitkami omenjamo le njegovo odločno in neomajno stališče, ko v svojstvu župana ni hotel sredi petdesetih let podpisati gradbenih odlokov za begunsko naselje San Mauro v Selslanu. Klonil je samo pred prefektom, ki je poslal samo s to nalogo v Nabrežino posebnega vladnega komisarja. Spomnimo se nadalje na njegovo zavzemanje, ko je bil poslanec, za ureditev odprtih vprašanj slovenskega šolstva (zakon Belci-Škerk),

pa do vseh neštetihi upravnih in političnih problemov v devinsko-nabrežinski občini, katerim je vedno kljuboval z vztrajnostjo in tudi z velikim človeškim dostojanstvom, ki mu ga danes, ko zapuša politiko, vsi priznavajo.

V zvezi s Škerkovim odstopom je devinsko-nabrežinska sekcija KPI včeraj izdala tiskovno sporočilo, v katerem se v imenu vseh komunistov zahvaljuje županu za delo in trud, ki ga je vložil v korist celotne občinske skupnosti. »Tovariš Škerk je v vseh teh letih z doslednostjo in s človeško občutljivostjo opravljal svoje zahtevne funkcije,« piše nadalje v sporočilu KPI, »pri čemer je užival spoštovanje vseh političnih sil ter slovenskega in italijanskega prebivalstva. Tisti, ki ga poznajo, znajo ceniti to njegovo bolečo in hkrati nujno odločitev, ki bo pustila pri vodenju naše občine praznino, ki je ne bo lahko napolniti. Devinsko-nabrežinski komunisti cenijo tako iz človeškega kot iz političnega vidika Škerkovo odločitev in občutljivost tudi v tem



Albin Škerk

delikatnem trenutku in mu voščijo čimprejše okrevanje v prepričanju, da ga bodo imeli vedno ob strani v bitkah, katerim je posvetil toliko let svojega življenja.« (st)

Resolucija tržaškega občinskega sveta

O vlogi raziskovalnega centra

Tržaški občinski svet je v petek po dolgi in mestoma tudi polemični razpravi odobril resolucijo, ki poudarja vlogo raziskovalnega centra pri Padričah v krajevni in tudi v mednarodni stvarnosti. Svet je odobril le resolucijo, ki jo je predložil odbor, medtem ko je z večino glasov zavrnil podobna dokumenta KPI in Tržaškega gibanja.

V odobreni resoluciji je govor tudi o nujnosti takojšnje izdelave podrobnega urbanističnega načrta za področje med Bani in Padričami v skladu s potrebami prizadete skupnosti in teritorija. Odbor pa ni hotel vključiti v resolucijo, kot so predlagali komunisti, umestnost tesnejšega sodelovanja s Kraško gorsko skupnostjo kar zadeva dejavnosti, ki bi vzporedno s centrom pospešile razvoj tam-

kajšnjih kraških vasi. Istotako je večina zavrnila Parovelov predlog za vključitev v programe centra tudi posebnega servisa za izdajanje mednarodnih patentov.

Občinski svet je na petkovi seji odobril tudi obračun finančnega poslovanja za leto 1983 ob vzdržanju MSI, Parovela in KPI. Skupščina bo zasedala še prihodnji petek, narkar si bodo odborniki in svetovalci privoščili enomesečni dopust.

V Nabrežini sestanek o urbanistični politiki

Včeraj so se na nabrežinskem županstvu sestali na pobudo občinskega odbornika za urbanistiko Brezgarja predstavniki koalicijskih strank

KPI, PSI in SSK, ki so nadaljevali z razpravo o izdelavi variante občinskega regulacijskega načrta. Sestanek, ki je potekel v konstruktivnem vzdušju, pomeni korak naprej pri uresničevanju urbanistične politike tristrankarske večine tako, da bo lahko uprava že v prihodnjih tednih dala navodila strokovnjakom za dokončno izdelavo pomembnega dokumenta.

● Zaradi nenapovedane stavke avtonomnega sindikata računalniškega centra tržaške občine niso včeraj in ne bodo niti jutri delovali terminali osrednjega občinskega računalnika. Zato tržaška občina poziva prebivalce, naj, če ni posebne nujne, zaprosijo svoja potrdila proti koncu tedna, ko bodo terminali računalnika spet redno delovali.

Odhod na tabor Aosta 84



Včeraj v zgodnjih jutranjih urah je odpotovala iz Trsta večja skupina tržaških planincev, udeležencev tabora »Aosta 84«. Kot smo že poročali, imajo planinci med osemndnevnim bivanjem v kampu pri Aosti dokaj ambiciozne načrte, med katere spada tudi osvojitve dveh štitarskočakov: Matterhorn in Monte Rosa. Pred odhodom so se seveda rade volje nastavili kameri našega fotografa.

Kako rešiti problem arhitektonskih pregrad

Na Pokrajini so se pred kratkim srečali tržaški občinski in pokrajinski upravitelji skupno s predsednikom ULDM (Italijansko združenje za boj proti distrofiji mišičevja) prof. Jacobijem in predsednikom CUPH (Enotni pokrajinski odbor prizadetih) Sovranom. Razpravljali so o možnosti odprave arhitektonskih pregrad v nekaterih javnih prostorih na Tržaškem, predvsem pa v šolah (po zgledu škedenjske šole v Ul. Marco Praga), na pločnikih, v podvozih in drugje. Na ta način bi omogočili motorično prizadetim, da bi se z večjo lahkoto premikali po mestu.

● KD Kraški dom in Društvo zamejskih likovnikov sporočata, da bo razstava domačina Mirka Guština v Kraški hiši v Repnu odprta še danes od 10. do 13. ure in od 16. do 20. ure.

Senatorka Gerbčeva o astronomskem observatoriju

Astronomski observatorij v Trstu odigra pomembno vlogo na znanstvenem področju tako v krajevnem, kot v vsedravnem merilu, njegov sloves pa je prešel že tudi državne meje. Ta pomembna institucija pa bi lahko še učinkoviteje razvila svoje zmožnosti, če bi je ne težili vse občutnejši finančni problemi. S temi ugotovitvami se slovenska senatorka Jelka Gerbec (skupaj z nekaterimi drugimi senatorji KPI) obrača na ministra za znanstveno raziskovanje in ga ob tem vprašuje, če namerava kaj ukreniti, da bi prišli tržaški in drugi podobni observatoriji v Italijo do prepotrebnih sredstev.

Senatorka Gerbčeva se prav tako obrača tudi na finančnega ministra v zvezi s tržaško Manifatturo Tabacchi, ki še vedno čaka na vladni ukrep, da bi spravila v pogon svoje strukture ter jih neposredno povezala s potrebami tržišča.

V Kalabriji umrl tržaški potapljač

Včeraj je v opoldanskih urah v oddelku za oživiljanje bolnišnice v Palmiju pri Reggio Calabrii umrl tržaški potapljač, 29-letni Walter Dionis. Leta se je skupno s prijateljem potapljačem Lucianom Russom spustil v morje, v globino kakih petnajstih metrov, ko ga je nenadoma obšla slabost. Smrt je nastopila zaradi embolije.

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali ob izgubi naše drage

Natalie Ota por. Ban

Posebna zahvala g. župniku s Proseka, dr. Petru Starcu, vsem delovnim kolegom tržaške občine in darovalcem cvetja.

SVOJCI

Trst, 22. julija 1984

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali ob izgubi naše drage mame

Stefanije Milost vd. Smotlak

Žalujoči svoji

Dolina, 22. julija 1984

ZAHVALA

Ob prerani izgubi naše predrage hčere in sestre

Zore Prdec por. Fantuc

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, vaščanom, znancem in prijateljem, ki so jo spremili k zadnjemu počitku.

Žalujoča družina Prdec

Medja vas, Slivno, 22. julija 1984

ZAHVALA

Užaloščeni ob prerani izgubi naše drage

Antonije Zahar por. Ciacchi

se zahvaljujemo pevskega zboru in vsem, ki so z nami sočustvovali in počastili njen spomin. Posebna zahvala zdravnikom in osebju nevrološkega oddelka za vso pomoč.

SVOJCI

20. 7. 1983

20. 7. 1984

Ob prvi obletnici smrti moža in očeta

Viktorja Ote

se ga z ljubeznijo spominjata

žena in hči.

25. 7. 1981

25. 7. 1984

Ob tretji obletnici smrti

Franca Puntarja

(ČOZA)

ohranja z ljubeznijo živ njegov spomin

družina Verša.

Priletni zdravnik utonil med kopanjem v Devinu



Včeraj zjutraj je v devinskem portiču utonil znani tržaški zdravnik in ginekolog v poklju Giuseppe Tagliaferro. Tagliaferro se je okoli 10.30 odpravil na kopanje ter se nič hudega sluteč spustil v vodo. Zaplaval je že kakih 20 metrov, ko se je nenadoma počutil slabo ter začel klicati na pomoč. V portiču je bilo takrat veliko kopalcev, ki so staremu zdravniku nemudoma prihiteli na pomoč. Izvlekli so ga iz vode ter mu nudili prvo pomoč. Tagliaferro se je

za trenutek zavedel, rešilec, ki je takoj prihitel, pa se je z bolnikom z vso brzo odpeljal proti bolnišnici v Tržiču. Vendar pa je bila vsa naglaja zaman, saj je priletni zdravnik izdihnil prav med prevozom.

Giuseppe Tagliaferro je bil v tržaških zdravniških krogih zelo znan. Bil je priznan ginekolog, stanoval pa je v Devinu 60/B. Bil je star 86 let, do pred nekaj leti pa je bil eden izmed lastnikov zasebne klinike »Igea«.

● Nagrajevanje prvega fotografskega natečaja mestne četrti Sv. Jakoba bo v torek, 24. t. m., na Trgu sv. Jakoba ob 21.15 med že napovedanim programom proslavljanja patrona te mestne četrti.

informacije SIP uporabnikom

Plačilo telefonskega računa

Opozarjamo abonente, da je že pred časom zapadel rok za poravnavo telefonskega računa za 4. dvomesečje 1984 in da so objave v časopisih trenutno edini način terjatve.

Opozarjamo vse, ki računa še niso poravnali, naj to storijo čimprej po možnosti pri naših lokalnih sedežih. Na ta način se bodo izognili takojšnji prekinitvi, ki jo predvideva pravilnik.

GRUPA IRI - STET

SIP

Società Italiana per l'Esercizio Telefonico p.a.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK

80. LETNICA DELOVANJA

DANES, 22. julija:

ob 17.00 — mimohod nastopajočih godb skozi vas do mesta proslave. Kulturni program z nastopi sledečih godb: Godbeno društvo Nabrežina — Godbeno društvo »VESNA« Križ — Godbeno društvo »V. PARMA« Trebče — Godbeno društvo Ricmanje — Pihalni orkester »BREG« Došina — Gasilska godba Kapele (Jugoslavija). PLES Z ANSAMBLUM LOJZETA FURLANA. Delovali bodo dobro založeni kioski.

gledališča

VERDI

Do 12. avgusta bo na sporedu FESTIVAL OPERETE 1984. Danes, 22. julija, ob 18. uri osma predstava operete »Viktorija in njen huzar« P. Abrahama. Dirigent Oskar Danon, režiser Giorgio Pressburger. Prodaja vstopnic pri blagajni gledališča (tel. 60050 in 631948).

CIRKUS MOIRA ORFEI

V športni palači v Trstu

Na panoramski stezi atrakcije iz 16 držav. Se danes, 22. 7., dve predstavi, ob 17. uri in ob 21.30. Predprodaja vstopnic pri potovalni agenciji UTAT v Galeriji Protti, tel. 65700.

Gledališka skupina ZSKD bo nastopila z »Burkaškim misterijem« D. Foja 25. t.m. ob 21. uri na trgu v Mavhinjah (v primeru slabega vremena 26. t.m.); 27. t.m. ob 21. uri na dvorišču SKD Tabor (Prosvetni dom) — Opčine; 29. t.m. ob 21. uri v Križankah v Ljubljani.

kino

Ariston 21.30 »Voglia di tenerezza«. S. Mac Laine, J. Nicholson, D. Winger. Na prostem, v primeru slabega vremena v dvorani.

Eden Zaprti zaradi popravil.

Fence Zaprti zaradi počitnic.

Nazionale Dvorana št. 1 15.30 — 22.10

»Notti inquiete proibite«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Dvorana št. 2 16.00 — 22.00 »La cosa«.

Dvorana št. 3 15.30 — 22.15 »Mirror - Chi vive in quello specchio«.

Grattacielo 17.00 — 22.15 »La congiura degli innocenti«. Režija A. Hitchcock.

Mignon 16.30 — 22.15 »Brisby e il segreto di Nimh«. Walt Disney.

Aurora 16.30 — 22.00 »Brainstorm - Generazione elettronica«.

Capitol 16.30 »L'uomo che sapeva troppo«.

Moderno Zaprti zaradi počitnic.

Vittorio Veneto Zaprti zaradi počitnic.

Lumiere 17.00 — 22.00 »Cristiana F. - Noi i ragazzi dello zoo di Berlino«.

Prepovedan mladini pod 14. letom.

Alcione 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Momenti di gloria«.

Radio 15.30 — 21.30 »Le sexy allievi di madame Claudes«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

OBVESTILO

Vse naročnike, ki želijo, da jim pošljamo Primorski dnevnik na kraj počitnic, prosimo, da nam novi naslov posredujejo vsaj pet dni pred odhodom.

Uprava
Primorskega dnevnika

Priveditve in sporočila kulturnih društev in organizacij

Odbor SKD Slavec Ricmanje - Log se zahvaljuje vsem, ki so na kakršenkoli način pripomogli k uspehu letošnje vaskre šagre.

razstave

V TK Galeriji, Ul. sv. Frančiška 20 je odprta razstava FINIUM FRONS - EX-PRESS osmih slikarjev dežele Furlanije - Julijske krajine.

V tržaški občinski galeriji bo do 25. julija razstavljala slikarka Marinella Terbon.

V galeriji Cartesius je na ogled drugi del razstave z naslovom »Pregled delavnice«. Gre za grafike 45 tržaških likovnih umetnikov.

KD PRIMORSKO priredi

27., 28., 29. in 30. julija 1984

ŠAGRO

v borovem gozdičku v
MAČKOLJAH.

POČITNICE V KANALSKI DOLINI

Planinski dom MANGART v Žabnicah (Trbiž) ima še nekaj prostih mest od 5. avgusta dalje. Prijave sprejema ZSSDI v Trstu - Ul. sv. Frančiška 20 - tel. 767304.

Enotedensko bivanje 120.000 lir, dnevni penzion 22.000 lir, za skupine 15 oseb 18.000 lir dnevno na osebo.

Izkoristite izredno priliko.

PRISPEVAJTE ZA DIJAŠKO MATICO

včeraj - danes

Danes, NEDELJA, 22. julija

MARIJA MAGDALENA

Sonce vzhaja ob 5.37 in zatone ob 20.45 — Dolžina dneva 15.08 — Luna vzhaja ob 1.00 in zatone ob 14.58.

Jutri, PONEDELJEK, 23. julija

BRANISLAV

Vreme včeraj: temperatura zraka 26 stopinj, zračni tlak 1016,6 mb rahlo narašča, vlaga 68-odstotna, nebo jasno, brezvetrje, morje mirno, temperatura morja 22,5 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI

RODILI SO SE: Matteo Norbedo, Nicoletta Deromi, Francesca Delise, Lara Bercari, Daniele Dibiaggio, Giulio Cok, Monica Liso Sasona.

UMRLI SO: 50-letni Mario Succimarra, 70-letna Alberta Sossi vd. Cumini, 70-letna Berta Scodelaro por. Hafner, 67-letni Mario Lenaz, 71-letni Amedeo Tullia, 81-letna Santa Nadovich vd. Faidiga, 77-letni Salvatore Rizzo, 74-letna Pierina Laska, 37-letni Rodolfo Stolf, 55-letni Luciano Coverlizza, 71-letni Vladimiro Verberi, 80-letna Maria Cenci por. Ruzlicka, 84-letni Dante Serpo, 70-letna Anita Martissa por. Riccobon, 85-letna Stefania Morandi.

OKLICI: funkcionar José Fernandes Guerra jr. in uradnica Luciana Ienco, uradnik Vincenzo Placido Di Spazio in prof. likovne vzgoje Filomena Aiezza, uradnik Vincenzo Cirigliano in gospodinja Sonia Colussi, mehanik Claudio Germani in uradnica Evelina Samsa, mehanik Livio Cernigoi in gospodinja Marina Ukmar, elektrikar Giuliano Salvi in učiteljica Eliana Stefanich, uradnik Pietro Perti in uradnica Marina Reppini, delavec Maurizio Fontanot in uradnica Gianna Loredan, trgovski potnik Marino Kaucic in uradnica Giuliana Nicolini, e-lektrikar Maurizio Crevatin in uradnica Tamara Carli, uradnik Liubi Andreuzzi in učiteljica Maria Luisa Bianchi, delavec Maurizio Melucci in gospodinja Cristina Delac, uradnik Mario Costa in uradnica Marisa Cepach, šofer Mario



čestitke

Na znanstvenem liceju je uspešno opravil maturo BORIS ŽERJAL. Ob tem uspehu mu čestitajo mama in oče.

V petek je praznovala rojstni dan DANILA ŽARJAL iz Križa. Mnogo zdravja in sreče ji želi Fani Sedmak.

Amaterski oder »Jaka Štoka« iskreno čestita svoji članici SONJI RUPEL ob uspešno opravljeni maturi na Trgovskem tehničnem zavodu »Žiga Zois«.

Ob uspešno opravljeni maturi čestita SABINI SLAVEC, BARBARI BONETA in STOJANU PAROVELU PD Slovenec.

Ob uspešno opravljeni maturi čestita jo ANASTAZIJI KORSIČ gospa Lidija, Nataša in Katja.

Naša nadvse skrbna DANICA in LOJZKO sta včeraj slavila obletnico poroke. Sreče, zdravja, zadovoljstva in veliko skupnih let v krogu svojih najdražjih jima iz srca kličejo družine Nanut, Paškulin, Rapotec in Donati.

Ob visokem jubileju

GODBENEGA DRUŠTVA
PROSEK

želi še veliko uspehov

godba na pihala
»V. Parma« - Trebče

Na trgovskem zavodu »Žiga Zois« je uspešno maturirala

MARUŠKA GRGIČ

Svoji tajnici čestita

ŠZ Gaja

Dne 16. julija je na medicinski fakulteti v Trstu doktorirala z odliko in pohvalo

ERIKA BRIŠČIK

Čestitajo ji sorodniki s Kontovela.

NADJI, MAGDI, BORISU, MIRJAM, MIRJANI, ALEŠU in HENRIKU

ob uspešno opravljeni maturi iskreno čestita

KD F. Prešeren

Mladinski dom Boljunec čestita ob uspešno opravljeni maturi na znanstvenem liceju in trgovskem zavodu

MADGI ŠVARI, BORISU ŽERJALU, HENRIKU MAVERJU, ALEŠU ŠTEFANČIČU in NADJI ŽERJAL

V prejšnjih dneh so na slovenskih višjih srednjih šolah uspešno opravili zrelostni izpit:

SONJA GUSTIN, DORJANA JURINCIČ, ELENA POČKAJ, VILMA PURIČ, VALENTINA SKABAR in BORIS ŠKERK.

Iskreno jim čestita in želi še veliko življenjskih uspehov

KD Kraški dom

mali oglasi

telefon 040 - 775275

TOMOS motorno kolo v odličnem stanju z garancijo prodam. Telefon 763-965 od 17. do 19. ure.

OSMICO je danes v Samatorci 7/B odprl Viktor Gruden. Toči pristno belo in črno vino.

IŠČEMO izvrstnega peka - slaščičarja za ustanovitev in kasnejšo periodično kontrolo proizvodne enote kruha in slaščic za Saudsko Arabijo. Tel. na št. 040/60516 (dr. Scharf).

PRODAM motor Laverda 125 LZ kakor nov, letnik '79. Telefon 220-300.

OSMICO v Mavhinjah št. 11 ima Norma Gabrovec. Toči belo in črno vino.

17-LETNO dekle, ki ima rada otroke, išče zaposlitev kot baby-sitter ob vsaki uri. Tel. 757-777.

PRODAM jadrnico 470 v odličnem stanju z vlečno prikolico. Telefonirati od 14. do 15. ure na 211-688.

PRODAM šotor za 3-4 osebe v res odličnem stanju z nepremočljivo streho in notranjimi sobami. Telefon 211-688 od 14. do 15. ure.

JADRNIČO tipa Flyng junior, dolžina 4 m, za 4 osebe prodam po ugodni ceni. Tel. 040/299-360 od 19. do 20. ure.

PANDO 30 Super, 6 mesecev, še v garanciji prodam za 5.900.000 lir. Tel. na št. 910-754.

PRODAM motor Honda 125, skoraj nov. Tel. 772-108.

ZLATO, zlate kovance kupi ali ugodno zamenja zlatarna Sosič - Narodna ul. 44, Opčine - Trst.

SILVANA in SERGIO

nova upravitelja obnovljene gostilne »PRI DEVETIH SESTRAH« na Proseku

VABITA

prijatelje in cenjene goste na otvoritev, ki bo danes, 22. julija, ob 18.30.

Prosek 176 - Telefon: 225146

POTOVALNI URAD

»Aurora«

prireja naslednje izlete: Od 12. do 15. avgusta z avtobusom v

KRANJSKO GORO

Cena 120.000 lir

14. in 15. avgusta z avtobusom na PLITVIČKA JEZERA

Cena 94.000 lir

14. in 15. avgusta z avtobusom v CELJE in ROGAŠKO SLATINO

Cena 63.000 lir

Informacije in vpisovanja pri potovalnem uradu »Aurora« —

Ul. Cicerone 4, telefon 60-261.

ZA VSAKOGAR NEKAJ POSEBNEGA

optika
Viki
foto·kino
kontaktne leče

Ul. Buonarroti 6 (pr. Ul. Rossetti)
TRST Telefon 77-29-98

informacije SIP uporabnikom

Družba SIP obvešča, da so od 16. julija t.l. dalje komercialni uradi TRŽASKE AGENCIJE s Trga Oberdan 5 in javne telefonske govornice iz Ul. Cassa di Risparmio 6, premeščeni v novi sedež — Drevored XX. Settembre 5. Istega dne je začel delovati novi urad »Punto SIP« — stalna rastava telematike.

SIP

Società Italiana per
l'Esercizio Telefonico p.a.

MOQUETTE

PLUTOVINA

STENSKE
TAPETE

abitare

TRST — Ul. Molino a Vento 5 — Tel. 040/750134

HRANILNICA IN POSOJILNICA

NA OPČINAH

RAZPISUJE

NATEČAJ ZA SESTAVO DRUŽBENEGA GRBA

Interesenti lahko dobijo vsa potrebna pojasnila in pravilnik natečaja v tajništvu Hranilnice in posojilnice.

Adriano Lucatello in vzgojiteljica Licia Godeassi.

OBČINA DOLINA - OKLICI: študent Paolo Starec in študentka Daniela Zetko, finančni stražnik Salvatore Schembri in gospodinja Palma De Palma.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

(od 8.30 do 20.30)

Ul. Settefontane 39, Trg Unità 4, Ul. Commerciale 26, Trg XXV. aprila 6, Fernetiči, Milje (Lungomare Venezia 3). (od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30) Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4.

NOČNA SLUŽBA LEKARN

(od 20.30 dalje)

Drevored XX. septembra 4, Ul. Bernini 4, Fernetiči, Milje (Lungomare Venezia 3).

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

LEKARNE V OKOLICI

Boljunec: tel. 228-124, Bazovica: tel. 226-165, Opčine: tel. 211-001, Zgonik: tel. 225-596, Nabrežina: tel. 200-121, Sestlan: tel. 209-197.

LOTERIJA

BARI	67	9	71	35	26
CAGLIARI	15	27	41	80	60
FIRENCE	4	72	23	84	25
GENOVA	19	78	25	20	51
MILAN	41	32	28	49	8
NEAPELJ	31	85	47	69	1
PALERMO	14	31	61	53	86
RIM	49	38	50	46	29
TURIN	51	31	57	26	45
BENETKE	54	84	90	15	32

ENALOTTO

2 1 1 1 X X 1 X X X 2 X

KVOTE:

12 — 23.449.000 lir

11 — 644.500 lir

10 — 60.000 lir

radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv - radio - tv

Nedelja, 22. julija

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

Prvi kanal	
11.00 Maša	13.15 Due e simpatia
11.55 Praznični dan	Con gli occhi dell'Occidente
12.15 Zelena črta	1. del
13.00 Voglia di musica	14.25 Una voce... una donna - 2. del
glasbeni program	15.35 Dnevnik 2 - Neposredni šport
Na sporedu G. Frescobaldi, A.	Avtomobilezen: formula 1
Vivaldi, G. Croce in Marco da	17.45 Gran varietà - film
Gagliano	Igrajo: Alberto Sordi, Vittorio
13.30 Dnevnik	De Sica, Renato Rascel
13.45 La settima croce - film	18.45 Bronk - TV film
Igrajo: Spencer Tracy, Signe	Meteo 2
Hasson, Jessica Tandy	19.50 Dnevnik 2 - Vesti
15.35 Astuzia per astuzia	20.00 Dnevnik 2 - Nedelja sprint
2. in zadnji del	20.30 Colombo - TV film
16.45 I fachiri: Episodio n. 1	21.45 Come, quando, fuori, piove
17.00 TV 1 estate:	22.45 Dnevnik 2 - Vesti
All'ombra ragazzi	22.55 Dnevnik 2 - Trentatrè
Tutto il mondo è paese	oddaja o medicini
20.00 Dnevnik	23.30 Dnevnik 2 - Zadnje vesti
20.30 Il tenente del diavolo - 2. del	
22.15 Dnevnik	Tretji kanal
22.25 Hit parade	15.00 - 17.00 Neposredni šport
23.05 Sulle strade della California	17.00 L'assassinio di Trotsky - film
TV film	Igrajo: Richard Burton, Alain
24.00 Dnevnik 1 - Zadnje vesti in	Delon, Romy Schneider
Vremenska napoved	18.40 Srečanja: Goran Kuzminac
	19.00 Dnevnik 3
Drugi kanal	19.25 Jazz
11.00 Lideristica	20.30 Guido Gozzano - dok. oddaja
11.35 Le ragazze di S. Frediano - film	21.20 Dnevnik 3
Igrajo: Antonio Cifariello, Ros-	21.45 Domenica gol
sana Podestà, Giovanni Ralli	22.15 Filmska kamera in spomin
13.00 Dnevnik 2 - Ob 13. uri	22.25 Concertone: Duran Duran
	23.15 Orecchicchio

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

Ljubljana	
8.35 Teletekst	
8.50 Poročila	
8.55 Pihalni orkester jeseniških že-	
lezarjev	
9.25 Živ žav - otroška matineja	
10.10 Trnov grad - otroška nadalj.	
10.40 Veliko mesto - TV nadalj.	
11.45 625 - napoved tedenskega spor.	
12.00 Ljudje in zemlja	
13.00 Poročila	
15.25 Teletekst	
15.40 Mostovi	
16.10 Poročila	
16.15 Potovanje v skrajnost	
poljudnoznanstvena oddaja	
17.05 Pihalni orkestri JLA:	
Srečanje v Dražgošah	
18.00 Nevidni bataljon - film	
19.26 Zrno do zrna	
19.30 TV dnevnik	
20.00 Gabrijel - TV nadalj.	
21.05 Čas, ki živi: Rab	
21.35 Športni pregled	
21.50 Poročila	
Koper	
17.30 Ukradeno letalo - TV film	
18.00 Skrivnosti uma - dokumentarec	
19.00 La Principessa Zaffiro - risanka	
19.30 Dolgo iskanje - dokumentarec o	
religijah v svetu	
20.20 Kozara - film	
21.55 Avtomobilizem: formula 1	
22.55 Vsi v Poreč	
23.25 Portorož 84	
Zeit im Bild - Čas v sliki	
Zagreb	
9.00 Revija folklore	
10.30 Jugoslavija poje in pleše	
13.00 Otroška oddaja	
14.30 Glasbeno popoldne	
15.30 Planet opic - TV nadalj.	
17.10 Film: Jurija Ozerova:	
Bitka za Berlin	
18.55 Risanka	
19.30 TV dnevnik	
20.00 Gabrijel - TV nadalj.	
22.05 Moja draga plavalaska	
TV igra	

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5	
8.30 L'albero delle mele - TV film	14.00 DeeJay Television
La piccola grande Nell - TV film	16.30 Pigs & Freaks - film
Enos - TV film	18.30 L'uomo di Singapore - TV film
10.45 Sport: košarka	19.30 Il circo di Sbirullino
Ameriški football	20.25 Autostop
13.00 Superclassifica show	22.30 Senza ragione - film
14.00 Kojak - TV film	00.10 Clonazione - film
15.00 Il cielo è affollato - film	
17.00 Col ferro e col fuoco - film	TELEPADOVA
19.00 I Jefferson - TV film	13.00 Šport: catch
19.30 Love boat - TV film	13.30 Hawaii, Squadra Cinque Zero
20.25 Uragano sulla Florida - nadalj.	TV film
22.15 Love boat - TV film	14.45 Mandato di ucidere - film
23.15 Mia moglie ci prova - film	17.00 Star Trek - TV film
	18.00 Bonanza - TV film
RETEQUATTRO	18.30 Yattaman - risanke
8.30 Banana Split - risanke	19.00 Sam, il ragazzo del West
8.45 Arrivano i Superboys - risanke	risanke
9.15 Aspettando il ritorno di papà	19.30 Mama Linda - TV film
9.30 Shazzan - risanke	20.20 Così per gioco - nadaljevanka
10.00 Superamici - risanke	22.00 Totò al giro d'Italia - film
10.30 Fantasilandia - TV film	23.30 La formula uno del mare
11.30 Sport	24.00 Il mondo nelle mie braccia
12.00 Nogomet	film
13.00 Prontovideo	TRIVENETA
13.30 Francesco Bertolazzi investiga-	10.30 Razstava preprog
tore	14.00 Tre cuori innamorati - film
14.30 Olympia - film	15.30 Q. P. Coupon
16.30 Superamici - risanke	16.00 Top Cat - risanke
17.00 Il magico mondo di Gigi	16.30 Cadavere del 2000 - film
risanke	18.30 Kronos - TV film
17.30 Blue Noah - risanke	19.30 Vse o motorjih
18.00 Truck Driver - TV film	20.30 La battaglia del Mediterraneo
18.50 Tre cuori in affitto - TV film	film
19.25 Chips - TV film	22.00 Q. P. Coupons
20.25 Charlie's Angels - TV film	22.30 TV film
21.30 Lo stesso giorno il prossimo	23.00 Il sangue del vampiro - film
anno - film	
23.40 Onda azzurra	TELEFRIULI
00.10 Sport	11.00 Si o no
00.40 I sette magnifici Jerry - film	13.30 Angie Girl - risanke
	14.30 C'è posto per tutti - film
ITALIA 1	16.00 F.B.I. - TV film
8.30 Mimi e la nazionale della palla-	17.00 Un'ombra sulla strada - film
volo - risanke	19.00 Cara a cara - TV film
Marco Polo - risanke	20.25 Il mercante della morte - film
10.15 Il generale dei desperados - film	22.00 Deželni šport
12.00 Angeli volanti - TV film	23.30 Non aver paura delle tenebre
13.00 Grand Prix	film

Ponedeljek, 23. julija

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

Prvi kanal	
13.00 Poletni maraton:	14.20 Quest'estate - kviz, glasba, film-
La Sfide - 1. del	ski posnetki
13.30 Dnevnik	Teletattica - risanka
13.45 Orazi e Curiazi - film	Incontro sotto terra: Le formi-
Igrajo Alan Ladd, Dranca Bet-	che bulldog - dok.
toja, Franco Fabrizi	17.05 E' più facile che un cammello -
15.15 I fachiri: Episodio n. 2	film
15.30 Posebnosti iz parlamenta	Jean Gabin, Mariella Lotti, An-
16.00 Tutti in pista nel sesto conti-	tonella Luadì
nente:	18.30 Dnevnik 2 - Športne vesti
Duri senz'osso	18.40 Bronk - TV film
16.30 Le avventure di Rin Tin Tin -	19.45 Dnevnik 2 - Vesti
TV film	20.30 La fille mal gardée - balet v
17.00 Kojak - TV film	dveh delih
17.50 Il fedele Patrash - risanka	22.10 Dnevnik 2 - Vesti
18.15 La signora del castello Grant-	22.20 Cronaca:
leigh - TV film	Han'an County - dok. film
18.40 90. leto: Los Angeles '84	23.20 Protestantizem
19.40 Almanah in Vremenska napoved	Tretji kanal
20.00 Dnevnik	19.00 Dnevnik 3
20.30 Come uccidere vostra moglie -	19.25 Drugi zvok:
film	Blues - 1. del
Jack Lemmon, Virna Lisi, Terry	20.00 Šola in vzgoja:
Thomas	18. Dinastija starih Egipčanov
22.25 Dnevnik	20.30 Finché dura la memoria
22.35 Posebnosti Dnevnika 1	21.30 Dnevnik 3
23.30 Dnevnik 1 - Zadnje vesti in Vre-	21.55 Šola in vzgoja:
menska napoved	Jadranje
Drugi kanal	22.25 Filmska kamera in spomin
13.00 Dnevnik 2 - Ob 13. uri	22.35 Tutto Govi - La vita dal 1931
13.15 Due e simpatia	al 1934 - 4. del
Con gli occhi dell'Occidente -	01.00 Speciale Orecchicchio - glasbe-
2. del	na oddaja

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

Ljubljana	
17.55 Teletekst	
18.10 Poročila	
18.15 Zgodbe iz Nepričave - otroška	
addaja	
18.45 Video šola - glasba za mlade	
19.15 Risanka	
19.24 TV in radio nocoj	
19.26 Zrno do zrna	
19.30 Dnevnik 1	
19.55 Vreme	
20.00 Hudič na filozofski fakulteti -	
moraliteta v sedmih prizorih	
22.05 TV dnevnik II	
Zagreb	
18.00 Poročila	
18.05 TV koledar	
18.15 Zgodba o pradeklci	
18.30 Zazuela - 3. del	
18.45 Videošola	
19.30 TV dnevnik	
20.00 Navadna čarovnija - 1. del filma	
21.15 Izbrani trenutek	
21.20 Meridijani - zunanje politična od-	
daja	
21.50 En avtor - en film	
22.10 TV dnevnik	
Koper	
14.00 in 17.00 Odprta meja	
V današnji ODPRTI MEJI bodo na	
sporedu tudi naslednje vesti:	
TRST — Novi stadion pri Proseku	
PROSEK — 80-letnica Godbenega dru-	
štva	
DOBERDOB — Študijski posvet o Jo-	
žetu Srebrniču	
HLADIČ (Čedad) — Folklorno sreča-	
nje »živanita«	
TRST — Zaključek Festivala Unità	
TRST — Balina'sko srečanje	
17.30 TV poročila	
17.35 Kozara - film	
19.00 La Principessa Zaffiro - risanka	
19.30 TVD stičišče	
19.50 Kaj nas drži pokonci - doku-	
mentarec	
20.20 Lovce - TV film	
21.20 TVD vse danes	
21.30 Plesni korak: Valček	
22.00 Nočni film	
23.30 Zeit im Bild - Čas v sliki	

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5	
8.30 Alice - TV film	15.00 Cannon - TV film
9.00 Phyllis - TV film	16.00 Bim Bum Bam
9.20 Una vita da vivere - nadalj.	Bryger - risanka
10.30 Nel sole - film	Pepero - risanka
12.00 Jefferson - TV film	Rocky Joe - risanka
12.25 Lou Grant - TV film	Bun Bun - risanka
13.25 Sentieri - nadaljevanka	17.40 La casa nella prateria - TV film
14.25 General Hospital - TV film	18.40 Kung-Fu - TV film
15.25 Una vita da vivere - nadalj.	19.40 Italia 1 Flash
16.50 Hazzard - TV film	19.50 Il mio amico Arnold - TV film
18.00 Tarzan - TV film	20.25 Vittorie perdute - film
19.00 I Jefferson - TV film	22.30 Samurai - TV film
19.30 Baretta - TV film	23.30 I vitelloni - film
20.25 Uragano sulla Florida - nadalj	
22.20 Love Boat - TV film	TELEPADOVA
23.20 Sport: Golf	13.00 Risanke
00.20 La rivolta - film	14.00 Mama Linda - TV film
	14.45 Gli emigrati - nadaljevanka
RETEQUATTRO	15.30 Cara cara - TV film
9.15 Aspettando il ritorno di papà	17.00 Hawaii Squadra Cinque Zero -
9.30 Shazzan - risanke	TV film
10.10 Magia - TV film	18.00 Risanke
10.50 Fantasilandia - TV film	19.30 Mama Linda - TV film
11.45 Tre cuori in affitto - TV film	20.20 Così per giovo - nadaljevanka
12.15 Il magico mondo di Gigi -	22.00 La giustizia privata di un cit-
risanke	tadino onesto - film
12.40 Star Blazers - risanke	23.30 Lancer - TV film
13.10 Prontovideo	00.30 Come sposare mia figlia - film
13.30 Fiore selvaggio - TV film	
14.15 Magia - TV film	TRIVENETA
15.00 Lasciarsi - film	10.00 Serenato al vento - film
17.00 Il magico mondo di Gigi -	11.30 Kronos - TV film
risanke	12.35 Search - TV film
17.30 Blue Noah - risanke	13.30 Risanke
18.00 Truck Driver - TV film	14.30 Razstava dragocenih predmetov
18.50 Tre cuori in affitto - TV film	17.00 Vse o motorjih
19.25 Chips - TV film	18.00 Show Hey il re
20.25 La corsa più pazza del mondo -	18.30 Kronos - TV film
film	19.30 Il bosco in fiamme
22.30 Rosa shocking - varietejski	20.00 Q.P. Coupon
program	20.30 I due figli di Trinità - film
23.30 Nonsolomoda speciale	22.00 TV film
00.30 Quel tipo di donna - film	23.30 Razstava draguljev
02.10 Sport: nogomet	
ITALIA 1	TELEFRIULI
9.30 Anima e corpo - film	13.30 La sindrome di Lazzaro - TV
11.30 Maude - TV film	film
12.00 Giorno per giorno - TV film	14.30 Cara cara - TV film
12.30 Lucy Show - TV film	15.45 La mia amica Irma - film
13.00 Bim Bum Bam	17.15 Risanke
La famiglia Mezi - risanka	18.15 Cara cara - TV film
Bun Bun - risanka	20.00 L'ora di Hitchcock - TV film
14.00 Agenzia Rockford - TV film	21.00 TV Dnevnik
	21.30 Prima dell'uragano - film
	23.00 Sport

RADIO

Nedelja, 22. julija

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik;
14.00 Poročila; 8.30 Kmetijska oddaja;
9.00 Sv. maša iz župne cerkve v Roja-
nu; 9.45 - 13.00 Nedeljska matineja;
10.00 Poslušali boste; 10.30 Mladinski
oder: »Zaklad Sierra Madre«; 11.45
Vera in naš čas; 12.00 »Toč a'i kabaret
za pasje dni«; 13.20 Glasba po željah;
14.10 - 19.00 Nedeljski popoldanski
zbornik; 14.10 Kulturna srečanja; 15.00
Na počitnicah; 16.00 Turizem - vmes:
Glasbene dimenzije; 17.00 Klasični al-
bum; 18.00 V Bregu nekoč in danes:
Marija Petaros »Danes zjutraj pri nas
doma« — radijski prizor.

RADIO KOPER

(Slovenski program)

8.00, 13.30, 15.30 Poročila; 7.15 O-
tvoritev - glasba za dobar jutro —
Radijski koledar — Prometni servis
— Ekonomska priporočila; 8.15 Polje,
kdo bo tebe ljubil: kmetijska oddaja;
9.00 Zaključek; 13.00 Otvoritev - dan-
es na valu radia Koper; 13.40 Sosed-
nji kraji in ljudje; 14.30 Glasba po
željah; 16.00 Radio Koper na obisku;
16.30 Primorski dnevnik: Objave, EP;
18.00 Zaključek.

RADIO KOPER

(Italijanski program)

7.15, 12.30, 19.30 Radijski vestnik;
10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 6.00 Ju-
tranji nedeljski program; 7.00 Dobro
jutro v glasbi; 9.30 Lucianovi dopisni-
ki; 10.00 Popevka tedna; 10.35 Vrti-
ljak; 11.00 Dogodki in odmevi; 12.10
Glasba po željah; 14.30 Poročila v
nemškem jeziku; 14.35 Che c'è di nuo-
vo?; 16.00 RK Count down; 17.45 Le-
stevica 33 obratov; 19.30 Športna nede-
lja; 20.00 Zaključek.

RADIO 1

8.00, 10.12, 13.00, 19.00 Poročila; 6.00
Poletni jutranji program; 6.58, 7.58,
10.10, 11.30, 12.58, 17.58 Zeleni val;
7.33 Nabozna oddaja; 8.40 Pesmi spo-
minov; 9.30 Maša; 10.15 Meno otan-
ta - radij. priredba; 11.50 Arena napol-
itana; 12.20 Glasbeni aperitiv; 13.15
Forse sarà la musica del mare; 14.30
Carta bianca - estate; 19.25 Dietro le
quinte con i grandi del nostro tempo;
20.10 Cronaca di un delitto; 20.35 Il
Pigmaliione - opera; 22.15 Glasba W.
A. Mozarta; 23.05 Telefonski poziv.

Ponedeljek, 23. julija

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik;
8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20
Dobro jutro po naše; 8.10 Mozaik; 8.20
Trim za vsakogar; 9.00 Otroški koti-
ček; 9.40 Film; 10.10 Koncert Simfo-
nikov RTV Ljubljana; 11.35 - 13.00 O-
poldanski zbornik: — Zapiski na ro-
bu; 12.00 Roman v nadaljevanjih:
Ivan Tavčar: »Izza kongresa«; 13.20
Zborovska glasba s tekmovalni in re-
vij; 14.10 - 17.00 Radijsko popoldne: —
Sprehodi po tržaških predmestjih; 16.00
Plesna ura sede — vmes: Glasbeni
listi; 17.00 - 19.00 Odprti prostor: —
Klasični album; 18.00 Monografija;
Glasbena priloga.

RADIO KOPER

(Slovenski program)

6.30, 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00
Otvoritev - glasba za dobro jutro;
Jutranji koledar; 6.15 Vremenska na-
poved, cestne razmere, EP; 6.45 Pro-
metni servis; 7.00 Zaključek; 13.00
Otvoritev - danes na valu radia Ko-
per; 14.00 Novosti naše diskoteke;
14.40 Iz ku'turnega sveta — Pesem
tedna radia Koper; 15.30 Dogodki in
odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30
Primorski dnevnik - Objave, EP; 17.00
V podaljšku - pregled športnih dogod-
kov; 17.33 Glasbene aktualnosti; 18.00
Zaključek.

RADIO KOPER

(Italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30,
16.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30,
19.30 Radijske vesti; 6.00 Jutranji pro-
gram; 7.00 Dobro jutro v glasbi; 9.00
Štirje koraki; 9.15 Paolo Ghinassi;
9.32 Lucianovi dopisniki; 10.00 Popev-
ka tedna; 10.10 Program za otroke;
10.35 Vrtljak; 11.30 Na prvi strani;
12.00 Glasba po željah; 14.32 Popevka
tedna; 16.15 Edig Galletti; 16.55 Pismo
iz...; 17.00 Sound tracks; 18.00 New
dance; 20.00 Zaključek.

RADIO 1

7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 13.00, 19.00
Poročila; 6.00 do 9.00 Zeleni val; 9.00
Radio anch'io; 11.00 Il delitto di Lord
Savile - 6. del; 11.20 I fantastici anni
50; 12.03 Oggi sposi - tutto sul matri-
monio; 13.15 Master - 15.00 Era d'esta-
te; 16.00 Aktualnosti; 17.30 Radiouno
El'ington '84; 18.00 Zeleni val; 18.05
Šola in vzgoja; 18.30 Mali koncert;
19.20 Na naših trgih; 19.27 Audiobox
Labyrinth; 20.00 Led Zeppelin; 20.30
Zgodovina in legenda; 21.00 Bamboo
music; 21.30 Radijska zgodba; 22.00 I
fantastici anni 50; 22.38 Autoradio
flash; 22.43 Glasbeni premor; 22.50
Danes v parlamentu; 23.05 Telefonski
poziv.

Žeton je postal prava redkost

Težave v telefonskih govorilnicah zaradi napovedane podražitve žetonov

Že dva dni je skoro nemogoče uporabljati javno telefonsko govorilnico. Odkar je iz Rima prišla vest, da se bo telefonski žeton podražil od sedanjih sto na dvesto lir, in da bo torej vsak pogovor iz javnega telefona še enkrat dražji kot sedaj, so mladi navajali na avtomate, ki izdajajo telefonske žetone (ti so v vsaki telefonski govorilnici) in si jih seveda nabavili. V največ primerih si bo vsakdo, ki si je žetone priskrbel na tak način, prisluzil le nekaj tisoč lir. Mladini pa še tako majhna zaslužena vsota zelo prav pride, pa čeprav gre za denar s katerim lahko kupiš en sam zavojček cigaret. Sicer pa, tako nam je prišepetal nekdo pri družbi SIP, prvi avtomati brez žetonov so bili tisti v bližini vojašnic, kar pomeni da so jih izpraznili vojak, ki telefon uporabljajo zlasti v večernih

urah, ko so tarife nižje.

Podražitev cen za telefonske pogovore bo seveda nudila veliko dela tehnikom in delavcem družbe SIP. Spremeniti morajo namreč aparature vseh avtomatov, kajti sedaj so bile te pripravne za izdajo žetonov po ceni sto lir. Potrebne pa so notranje spremembe in za to je potrebna veliko dela. Na direkciji SIP v Gorici so nam povedali, da niso še dobili iz Rima navodil kdaj pričeti z izvajanjem teh sprememb v aparaturah. Nekaj bodo morali spremeniti tudi v tistih telefonskih govorilnicah, kjer že imajo moderne aparature in kjer lahko uporabljamo kovance po sto ali dvesto lir in žetone.

Ker je na Goriškem približno tisoč javnih telefonskih govorilnic (največ jih je v kavarnah in gostilnah) bodo imeli tehniki SIP kar precej dela.

Za sedaj tudi v gostiščih, kjer imajo javne telefonske govorilnice, je težko dobiti žeton. Na družbi SIP dajejo prosticu največ po deset žetonov, seveda po sedanjih ceni sto lir. Najhuje je v Gradežu, kjer je precej letoviščarjev. Če hočejo telefonirati domov morajo kar v pisarno telefonske družbe.

Obisk koroških kmetijskih izvedencev

Delegacija funkcionarjev deželnega ravnanstva za kmetijstvo in deželne zveze kmečko-obrtnih posojilnic se je v prejšnjih dneh sestala s skupino kmetijskih strokovnjakov iz Koroške. Koroški gostje so se želeli seznaniti z nekaterimi najbolj značilnimi dosežki kmetijstva v naši deželi.

Spomenik padlima na Jazbinah



Čeprav je včerajšnje sončno vreme kar vabilo kmete na polja, da bi tam napravili kar je potrebnega v tem času, so nekateri Jazbinci in Števerjanci našli čas, da so se včeraj zjutraj zbrali na Jazbinah, da bi pričeli z deli za ureditev prostora na katerem bodo zgradili spominsko obeležje dvema padlima domačinoma. Kot varizana sta namreč padla Jazbinca

Franc Štekar in Jožef Koršič. Lani je domača sekcija združenja partizanov zaprosila občinsko upravo, da bi lahko na pokopališču postavili spominsko ploščo v počastitev dveh padlin. V času odsotnosti župana je bila v začetku letošnjega leta prošnja odbita. Zato so se člani sekcije VZPI za Števerjan in Jazbine odločili da postavijo padlima spomenik. Prostor jim je dala na razpolago Štekarjeva družina z Jazbin. Gre za zelo lep prostor na ovinku pred Mrakovo gostilno nedaleč od vaške cerkve. Včeraj so domačini z različnimi stroji urejali zemljišče in napravili še kar precej prostovoljnih ur dela. Z gradnjo spomenika bodo pričeli kasneje. Otvoriti ga nameravajo še letos.

● Zaradi gradnje železniškega podvoza so v teh dneh v Ločniku zaprli promet tudi Ul. Sartorio. Prepoved vožnje velja za odsek med Ul. Fonda in Ul. Concordia in bo predvidoma trajala šest mesecev.

Nocoj ples na Peči

Na prireditvenem prostoru na Peči se nocoj nadaljuje poletni praznik kulturnega in športnega društva Vipava. Danes bo ob 21. uri na sporedu ples, že prej pa bodo pričeli delo vati kioski z domačo jedačo in pijačo.

Praznik na Peči se bo nadaljeval tudi cel prihodnji teden. Jutri zvečer ob 20. uri se bosta pričela turnirja v odbojki in nogometu. Finalna srečanja in nagrajevanje so predvideni v petek. Zanimiv program napovedujejo za nedeljo, 29. t.m., ko bo ob 19. uri kotalkarska revija z nastopom kotalkarjev iz Ronk, društva Polet z Opčin in domačega društva Vipava.

Prihodnji teden šagra v Podgori

Konec prihodnjega tedna prireja krajevna sekcija VZPI-ANPI v Podgori svoj tradicionalni poletni praznik. Poleg običajnih prvin vaških šagov, tekmovanja v briškoli, večernih plesov, kioskov z jedačo in pijačo, obsega letošnji program tudi pomembno novost. Gre za deželno tekmovanje v hitrostnem kotalkanju, ki bo v soboto, 28. t.m., na kotalkališču pred športno palačo. Tekmovanje se bo pričelo ob 15. uri, udeležilo pa se ga bo okrog 100 kotalkarjev obeh spolov in vseh starostnih skupin. Tekmovanje bo veljalo za izbiro udeleženca na tekmovanju za vsedrjavni pokal.

Z avtom v drog

Včeraj ponoči, okrog enih, je v Ul. Cadorna v Gorici 34-letni Armando Tursic, Trg Tommaseo 25/1, izgubil nadzorstvo nad svojim avtomobilom in silovito trčil v drog. Prepeljali so ga v splošno bolnišnico, kjer so mu zdravniki ugotovili lažji pretres možganov in rane na čelu. Ozdravil bo v desetih dneh.

Na študijskem posvetu v Doberdolu Marsikaj o delavskem in kmečkem gibanju še čaka na primerno in točno osvetlitev

Razna vprašanja o razvoju delavskega in kmečkega gibanja na Primorskem so bila tema razprave, ki ga je komunistična partija priredila v Doberdolu ob priliki stoletnice rojstva nekdanjega poslanca v rimskem parlamentu Jožeta Srebrnič in istočasno 40-letnice njegove tragične smrti v valovih Soče. O Srebrniču je bilo sicer zelo malo govora (o njegovem življenju sta uvodoma spregovorila le Jože Jarc in Vincenzo Marini) pa čeprav je bil akter takratnih dogodkov pri nas. Poročevalci so se podrobneje zaustavili ob bolj zanimivih in tudi bolj prodornih osebnosti takratne dobe, kot so bili Tuma, Regent, Guštinčič, Faidutti, Pittoni itd.

Niso se zaustavili, kar sicer noben pošten raziskovalec in zgodovinar ne bi nikdar napravil, samo ob osebnostih in socialističnega oziroma komunističnega gibanja, marveč tudi pri drugih, od katoličanov do socialdemokratov in liberalcev, ter seveda analizirali tudi vse kar so za razvoj kmečkega in delavskega vprašanja napravile politične stranke oziroma interesne skupine, ki so pri nas delovale tako pred prvo svetovno vojno kot v prvih po vojni letih.

Na razvoj dogodkov pri nas so vplivali krajevni mednarodni faktori. Za rešitev kmečkega vprašanja so si tu prizadevali Kmečka stranka, katoličani, sledni tako med Slovenci kot med Furlani. Za boljše življenjske pogoje si je pred vojno prizadevalo socialistično gibanje, ki je bilo v Avstriji sicer razdeljeno po narodnostih, vendar pa je delo-



valo složno. Po vojni pa se je to še bolj razširilo tako med Italijani kot med Slovenci, še zlasti upoštevajoč nagibe oktobrske revolucije. Seveda odnosi niso bili vedno najbolj-ši, prihajalo je do sporov, marsikatera osebnost je naglo spreminjala svoje poglede. K vsemu temu je bilo treba pri nas, tako na Goriškem kot v Trstu, dodati še odnose med slovenskim in italijanskim prebivalstvom, in seveda prihod italijanske oblasti, ki se je pri nas, kot je dejal italijanski katoliški zgodovinar Jacumin, »obnašala kot nekje v koloniji«.

Poročali so Vincenzo Marini, Branko Marušič, Milica Kacin - Wohinc, Renato Jacumin, Jože Pirjevec in Ravel Kodrič. V marsikaterem pogledu so se seveda razhajali. To morda ker so se nekateri približali zgodovinski raziskavi s preveč fideističnega zornega kota, drugi pa ker imajo vpogled v doslej javnosti še neznane arhive. Okrogla miza pa

ni bila takšna v pravem pomenu besede, kajti vseh šest diskutantov je imelo vsak daljše poročilo. Zato diskusija oziroma odgovori diskutantov niso bili možni zaradi pozne ure in razprava je bila zato okrnjena. Škoda, da je bilo publike premalo, kajti tema razprave je bila zanimiva in kar vabi k nadaljnji diskusiji. Prav tako ni bilo prav, da so slovenski poročevalci govorili v svojem jeziku, italijanski pa spet v svojem, brez simultane prevoda. To pa je povzročilo, da je marsikak italijanski poslušalec šel iz dvorane takrat ko so bili na vrsti posegi v slovenščini, iz preprostega razloga kar ni znal našega jezika. V bodoče bi morali organizatorji na takih dvojezičnih posvetih poskrbeti za simultano prevajanje. Pa tudi dati možnost poročevalcem, da odgovorijo sogovornikom in publiki, da pristopi v diskusijo. Posvet je vodil deželni svetovalec Ivan Bratina. (mw)

Umrla je Marija Martinkova



V petek so na Vrhu številni prijatelji in sorodniki pospremili na zadnji počitek eno izmed najstarejših vaščank, 87-letno Marijo Vižintin vd. Cotic, ki je po krajši bolezni umrla v krminski bolnišnici.

Rodila se je 15. septembra 1897 v Dolu, v številni kmečki družini, pri Marjutnih kot so jim pravili po domače. Med prvo svetovno vojno je bila tudi njena družina v begunstvu v Avstriji. Kmalu po vojni se je poročila z Andrejem Coticem in se tako preselila k Martinkovim na Vrh. Iz tega zakona sta se rodila sinova Maks in Andrej ter hčeri Sabina in Marica, vsi zavedni Slovenci in borci za naše narodnostne pravice. Starejši sin Maks se je po polomu Italije, iz Grčije vrnil v Beograd in pristopil h garibaldincem, Andrej pa se je boril v enotah 9. korpusa. Mož je bil aktivist, zato so ga belogardisti od-

peljali v zapor v Šempeter in ga tam strahovito mučili.

Ludwig in Gott mit uns!

Tokrat so se oglasili iz Gradeža. Milanskemu dnevniku »Il Giornale« so namreč iz Gradeža poslali (to priča poštni žig) pismo v katerem neonacistična organizacija »Ludwig« obvešča italijansko javnost, da bo še udarila po nasprotnikih, vendar pa da se je cilj spremenil. V začetku julija je namreč isti dnevnik dobil in objavil pismo s podobno vsebino, ki je bilo odposlano iz Gradišča ob Soči.

Verjetno gre za samomor

V Soči odkrili truplo nune

Že spet Soča v središču goriške črne kronike in že spet, po vsej verjetnosti, samomor. Kar tokrat preseneča je istovetnost žrtve, saj gre za priletno nuno iz samostana iz Ul. Brigata Pavia. 72-letna Regina Vecchiato, doma iz kraja Mariano pri Benetkah, se je iz samostana oddaljila v sredo in od tedaj ni bilo več nobene vesti o njej.

Včeraj zjutraj so gasilci sprejeli poziv, da je nekdo zapazil truplo nedaleč od brega Soče pri Ul. Cordaroli. Do odkritja je prišlo okrog 6.30. Gasilci so takoj posegli z gumijastim čolnom in izvlekli iz vode truplo pri-

letne utoplenke. Kot so kasneje ugotovili zdravniki, je smrt nastopila vsaj 48 ur prej.

Na kraj žalostnega odkritja so prihiteli tudi agenti goriške kvesture, saj obstajajo utemeljeni sumi, da ni šlo za nesrečno naključje, pač pa za namerno dejanje. Nuna naj bi se z brega pognala v vodo, verjetno zaradi bolezni, ki jo je mučila že dolgo časa.

Tri aretacije v Trziču

Orožniki v Trziču so te dni aretirali tri osebe. Gre za dva dvajsetletna mladeniča, ki služita vojaški rok v Remanzaccu in za upokojenca iz Trziča. Prva dva, Romano Gambini in Fabio Ratti sta obtožena, da sta nekemu milanskemu turistu v Gradežu izmaknila nekaj predmetov z zadnjega sedea avtomobila.

Tretja aretirana oseba, 68-letni upokojenec Alberto Prato, pa ima še star dolg s pravico, saj ga je pred časom pretor v Huminu obsodil na tri mesece in 15 dni zapore zaradi izdajanja nekritih čekov.

kino

Gorica

VITTORIA 16.00–22.00 »La nipote«. Prepovedan mladini pod 18. letom.
CORSO Zaprt.
VERDI 16.00–22.00 »La finestra sul cortile«. Režija A. Hitchcock.

Tržič

EXCELSIOR Zaprt.
PRINCIPE Zaprt.

Nova Gorica in okolica

SOČA 10.30 »Varuh divjine«. 16.30–18.30–20.30 »Po sledi sokolov«. SVOBODA 16.30 »Varuh divjine«. 18.30–20.30 »Roj ubijalk«. DESKLE 17.00 »Neuničljivi Mini Morris«. 19.30 »Begunke«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Pontoni e Bassi, Raštel 52, tel. 83349.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Rismondo, Ul. E. Toti 52, tel. 72701.

darovi in prispevki

V počastitev spomina in namesto cvetja na grob Valentinu Nanutu iz Štandreža darujejo prijatelji, sosede in sorodniki 455.000 lir vdovi Mili.

Namesto cvetja na grob pok. Valentinu Nanutu darujejo Angea in Elda Nanut 20.000 lir za vzdrževanje partizanskega spomenika v Štandrežu.

Namesto cvetja na grob prijateljice Nevenke Šuligoj - Kodrič daruje Nataša Škerk 50.000 lir za Dijaško matico.



Banca Agricola Gorizia o.r.o.g.l.
Kmečka banka Gorica v.z.o.j.

skupno z ostalimi članicami Deželnega konzorcija ljudskih bank

VAM NE NUDI SAMO DENARJA!

GORICA, KORZO VERDI 51, TEL. 84206/7 — TELEX 460412 AGRBAN

Koristna pobuda deželne gozdne uprave

Prijeten osvežilni sprehod v parku pod Šanco

ZDENKO VOGRIČ

»O izletih v okolico Gorice je težko govoriti nedomačinu, še težje pa domačinu, ki ne pozna okolice, ako nikamor ne gre... S specialno karto Gorice v roki se dajo na papirju napraviti prav lepe ture in partije; te pa ostanejo lepe večkrat samo toliko časa, dokler jih človek ne poskusi sam. Uspeh vsakega izleta zavisi namreč v prvi vrsti od človeka, ki hoče izleteti, in v drugi vrsti šele od partije same. Jeden se hoče samo izprehoditi in duševno uživati naravo, to se pravi razgled, čist zrak in toplo sonce ali pa gozdni hlad. Drugi se razvedri na izletu samo tako, da vžije kaj bolj kompaktnega ali kapljivotekočega; zato se ustavlja pri vsaki gostilni...« Tako Jaka Župančič tajnik goriske podružnice Slovenskega Planinskega Društva v letih pred prvo svetovno vojno piše v Planinski Vestnik. Nam tokrat ne bo treba specialke in odločili se bomo za sprehod, ki nam bo nudil uživanje narave, razgleda, čistega zraku in gozdnega hlada. Za to ne bo treba daleč, samo skok čez pevmski most tja pod Šanco.

Po letih t.i. »ekonomskega boom«, ko vse, staro in mlado ob prostem času je dirjalo z avti, motocikli, avtobusi od ene do druge izletniške točke (dosegljive po gladkem asfaltu) in od gostilne do gostilne je človek končno se zamislil in se začel vračati k naravi. K tej odločitvi so, bodimo iskreni, pomagale tudi ekonomska kriza, cene, podražitve bencina... Naj bo, vsekakor pametna in zdrava odločitev vedno večjega števila ljudi. V mestu, v okolici, po cestah in stezah, po bližnjih gričih srečujemo vedno več mlajših in starejših navdušencev, ki pešajo, kolesarajo, tekajo, se sprehajajo. Zdravniki to priporočajo, razne ustanove in društva organizirajo

pohode, izlete, sprehode v naravo. Tako so tudi občinske, pokrajinske, deželne, gozdarske uprave začele urejevati in odpirati široki publiki tudi razne gozdne in naravne parke. Pri nas že poznamo Bosco Romagno v gričevju med dolino Idrije (Judrio) pri Dolenjah in glavno cesto za Čedad, park v Plešivem za Krminsko goro in sedaj (uradna otvoritev je bila prav na prvi dan koledarskega poletja 21. junija) park na pobočjih Šance, uradno Bosco di Piuma. Gre za območje približno 40 hektarov pretežno gozdne površine dane na razpolago od deželne ustanove za gozdove.

Ko pridemo čez pevmski most gremo levo proti Podgori. Pred novim naseljem zavijemo v desno po Ulici Forte del bosco in nadaljujemo do prvih hiš. Tu zavijemo na desno na obširno parkirišče, kjer je vhod v park. Temu kraju so nekoč pravili »V javi«, ker so tu kopali gruč in pesek. Proti Pevmi se vije dolina Potoka, pred nami se dviga s kostanji in akacijami porasel grič. Domačini mu pravijo »Na šanci« iz nemščine »Die Schanze« (nasip, okop, utrdba), ker že v sedemnajstem stoletju v vojni med Avstrijo in Benetkami so avstrijski vojaki vrh griča skupali jarke in zgradili kamnito utrdbo, ki naj bi branila edini most čez Sočo in samo mesto Gorico. Prav ob spodnjem robu gozda je stala hiša pri Uikevih. Podrta v prvi svetovni vojni, odkupljena in obnovljena je danes, v tem idiličnem kraju, prijetno in mirno domovanje družine Prinčič. Vse ostalo zemljišče in gozd je bilo nekoč last premožne družine Fogar, ki je imela svoj dom (trgovino, gostilno, skladišča za vino...) prav pri mostu. Med vojnami je vso posest odkupil Ente Tre Venezie, sedaj spada pod deželno gozdno upravo. Le ta je izročila goriski občini v uporabo celotno območje.

Ob vhodu takoi na levi strani je otroško igrišče. Pred tem si lahko



ogledamo veliko mapo področja z vrisanimi sprehajalnimi potmi. Nekaj teh je že urejenih, tako da sprehod do vrha griča, do razgledišča in nazaj zmoremo v pičli uri počasne hoje. Višinska razlika med vodom (80 m) in vrhom griča (178 m nmvl.) znaša niti 100 m in to lahko vsakdo zlahka zmore. V nižjem predelu je urejena trim-steza, to je krožna pot, kjer so postavljene razne lesene zapreke, plotovi, lestve in drugi pripomočki za razne telovadne vaje. Že v prvem delu poti uživamo lep razgled na mesto in okolico. Urejene, z gramozom posute steze se vijejo po gozdu. Strmine se premagajo po udobnih stopnicah, jarke prek mostičev. Povsod so postavljene lesene klopi in košare za smeti. Pripravljenih je tudi nekaj miz s klopmi za pikniki. Prepovedano pa je netiti ognje, trgati cvetje, uničevati rastline, onesnaževati okolje. Gozd je prepleten s številnimi stezami, ki niso vse urejene, zato je pametno se sprehajati samo po označenih. Dobro bi bilo, da bi uprava

priskrbel še več kašipotnih tablic, zaenkrat zaprla bolj neprehodne steze, označevala tu pa tam s slovenskim, italijanskim in latinskim imenom vsaj bolj zanimive primerke rastlin in dreves. Tudi ostali napisi bi morali biti dvojezični! Kot omenjeno je kraj prepleten s stezami po katerih se pride v središče Pevme, pa čez griče celo v Grojno in na Oslavje. Te steze so dobro znane domačinom in lovcom, ki so od nekdaj gospodarili po gozdu (drva, gobe, gozdni sadeži, divjad) ni pa priporočljivo »spustiti« po njih otroke brez varstva. Zraven tega, radi specifičnosti tal, te steze so prehodne samo ob lepem in suhem vremenu (po dežju obilica potokov, poti pa spolske in blatne). Idejo za take sprehajalne in trim poti smo imeli Slovenci že prej. Pred več leti je bila trasirana taka steza v Dolini Grojne ob cesti za Oslavje pod Mureščih. Leta 1977 je bila urejena in avgusta istega leta odprta lepa trim steza z vhodom prav v središču Pevme. Za njo so poskrbeli pro-

fesor telovadbe na slov. šolah, ZSSDI in domača društva. Opravljenih je bilo mnogo prostovoljnih delovnih ur. Steza je bila opremljena z raznimi telovadnimi pripomočki, postavljene so bile lične table z vrisanimi telovadnimi vajami podobno trimstezi v Panovcu pri Novi Gorici. Mladina je že redno obiskovala kraj toda divji motokrosisti in vandalični nestrpnosti so vse uničili.

Kako bo pa z današnjo?

Vrnimo se k tej in sledimo kašipotu »belvedere«, ki nas popelje do vrha griča. Tu so velike jase, obdelane njive in sadovnjaki. Tu živi, daleč od mestnega hrupa kmečka družina Markočičev (po domače Tronkarjevi) v hiši, ki verjetno je bila zidana še s kamni stare utrdbe. Ostanke utrdb in strelnih jarkov (iz prve svetovne vojne) srečamo po stezi, ki nas vodi v dolino do (belvedere) razgledišča. Kot lokacija je razgledišče še kar dobro izbrano toda, se vprašam, ne bi bilo bolje isto urediti bolj visoko v gozdu tudi v obliki lesenega ali zidanega stolpa, kar bi ne terjalo prevelike žrtve za gozd, razgled pa bi bil še bolj odprt? Razgledna točka je postavljena tik ob spodnji meji gozda na južni strani griča. Oko se napa-se razgleda od Sabotina čez celo mesto do Trnovske planote, Čavna, Kucija, kraških vrhov. Pod nami je prav tisti del Soče, ki naj bi se v kratkem času spremenil v jezero če bi obveljal načrt za postavitev jezua pri Podgori. To bi bilo še lepo za oko, morda ekonomsko koristno a neuporabno in škodljivo za Podgorce. Steza se spušča ob stavih vrta in šole ter pripelje zopet do parkirišča.

Sedaj Gorica se lahko ponaša še z enim koristnim objektom, urejenim za razvedrilo občanov v še skoraj neokrnjeni naravi.

Rajonski sveti za kulturno dejavnost

Pred nekaj dnevi smo zapisali, da je goriški občinski odbor dodelil rajonskim svetom prispevke za dejavnost na njih območju iz letošnjega proračuna občine. Gre za denar, ki je bil razdeljen po posebnem ključu. Upoštevajo namreč število prebivalstva, ki živi na območju rajona. Poleg tega pa upoštevajo tudi ozemeljsko razsežnost rajona. Tako dobijo sorazmerno več denarja izvenmestni rajoni. Ti dobijo še poseben dodatek ker jih smatrajo kot frakcije, oziroma imajo še svoje specifičnosti ker so nekoč to bile samostojne občine. Na tak način so sorazmerno več denarja od mestnih rajonov dobili v Ločniku, Podgori, Štandrežu in v Pevmi.

Ta denar delijo že iz proračuna za leto 1982, vendarle so ga rajoni dobili šele lani. Zaradi tega mnogi niso utegnili porabiti do 30. junija letos niti vsega lani dodeljenega denarja, sedaj pa imajo na razpolago že denar iz letošnjega proračuna.

Denar so rajonski sveti porabili na razne načine za dejavnost na njihovem teritorialnem območju. Nekateri

so ga z lahkoto, drugi pa s težavo. To pomeni da marsikje rajonski sveti ne znajo upravljati, oziroma niso si še svesti o svojih pristojnostih. Ponekod pa so denar namenili za kak večji izdelek in ga niso zato porabili v malenkosti.

V Ločniku so n.p.r. v letih 1982-83 imeli nakazanih skupno trinajst milijonov in pol lir, porabili pa so jih nekaj manj kot tri milijone. Sedaj so na novo dobili nadaljnjih osem milijonov in pol. Največji izdelek v tem kraju je šel za kritje začetnih stroškov spomenika alpincev, za kar so namenili en milijon lir. 288.951 lir so namenili kritju stroškov za srečanje dijakov tamkajšnje nižje srednje šole Perco in goriske slovenske srednje šole Trinko.

V Podgori so v letu 1982 imeli nakazanih 2.407.000 lir, lani pa 3.852.000. Pol milijona so porabili za praznik rožnega venca, nekaj nad pol milijona za izlet učencev v Benetke, skoro toliko za nogometni turnir, spet skoro enako vsoto za kritje stroškov lanskega praznovanja 25. aprila, 436.600 lir za proslavo 20. letnice slovenske-

ga otroškega vrtca v Podgori, 852.650 lir za letošnjo proslavo 25. aprila, 400 tisoč lir za opremo knjižnice, nekaj nad sto tisoč lir za upravne stroške. Od lani imajo v blagajni še 2.399.328 lir, iz letošnjega proračuna so dobili še 3.867.000 lir.

Rajonski svet za Pevmo je dobil iz sredstev za leto 1982 3.009.000 lir, iz lanskega proračuna pa 4.814.000 lir. Za nekatere športne dejavnosti so dali skoro en milijon, nad 200.000 lir za božičnično in miklavževanje v šoli, spomnili so se tudi padlih in umrlih, 225.000 lir so dali za njihovo dejavnost, za kolesarsko kroženje so dali 226.678 lir. Večji strošek so imeli s tiskom spominskega zbornika ob poimenovanju njihove osnovne šole po Josipu Abramcu; v ta namen so dali 3.590.400 lir. Na razpolago imajo še dva milijona in pol, iz letošnjega proračuna so dobili še 4.750.000 lir.

V Štandrežu so iz predlanskega proračuna dobili 2.653.000 lir, iz lanskega pa 4.245.000 lir. Nad pol milijona lir so dali za nujna popravila v otroškem vrtcu, 300.000 lir za turnir v odbojki, 255.000 za nakup šolskih po-

trebščin, skoro 300.000 lir za božičnično v šoli, za gledališko dejavnost 245.800 lir, za ureditev njihovega sedišča, 564.000 lir, za pobratenje domače borčevske sekcije 409.000 lir, za nakup opreme za sedež konzulte pa skoro dva milijona in pol lir. Na voljo imajo še 1.826.397 lir, iz letošnjega proračuna so dobili še 4.412.000 lir.

Omenili smo le proračune podeželskih rajonskih svetov. Povejmo še, da je na svečanosti poimenovanja slovenske osnovne šole Franceta Bevka predsednik rajonskega sveta za Podturn-Sv. Ano prof. Lutman dejal, da bo konzulta kupila knjige za šolsko knjižnico. Prav bi bilo, da bi tudi šola Otona Župančiča na Livadi prosila kaj podobnega rajonski svet za Svetogorski četrt, saj imajo ti na voljo precej denarja.

Poleg tega pa so v teh dneh bile gledališke predstave v raznih mestnih rajonih. Stroške so plačali rajonski sveti. Ali ne bi kazalo, da bi za podobnega, tako v mestu kot na podeželju, vendar v slovenščini, poskrbeli rajonski sveti? (mw)

izleti

SPDT priredi v nedeljo, 5. avgusta, izlet z vlakom v Vintgar in na Bled. Zbirališče ob 6.30 na železniški postaji v Novi Gorici.

Sekcija krvodajalcev iz Doberdoba priredi 25. avgusta enodnevni izlet za vse člane in nečlane društva na Brionce. Vpisovanje v Doberdobo v gostilni Peric in v trgovini Pri Mili najkasneje do 9. avgusta.

Slovensko planinsko društvo priredi 27., 28. in 29. julija tradicionalni večdnevni izlet v pogorje Ortler. Predvidena sta vzpona na Monte Gavia in Corno dei Tre Signori. Vzpona nista zahtevna. Izlet vodi Vlado Klemš.

Društvo slovenskih upokojencev za Gorisko vabi člane in prijatelje na pohod v naravo po narodnem parku na Šanci. Zbirališče na parkirnem prostoru pred parkom vsak četrtek ob 18. uri. Avtobus iz mesta odpelje ob 17.30 iz bližnje glavne pošte. Izstop na prvi postaji po pevmskem mostu.

SPD Gorica preredi, v sodelovanju z agencijo Gotour, dvodnevni avtobusni izlet v Dolomite in dolino Valcamonica z ogledom znamenitih reliefov v Narodnem parku Capo di Ponte. Prijave do 31. julija na sedežu društva oziroma v trgovini Baucon.

TONE SVETINA

Med nebom in peklom

200.

Hitlerjev glavni štab je poročal: »Vzhodno od Azovskega morja so nemške divizije zlomile žilav odpor zadnjih boljševiskih straž. Hitri oddelki vojske in orožje SS so v smelem sunku na več mestih dosegli reko Kuban in se približali industrijskemu mestu Vorošilovgrad. Letalski oddelki uničujejo bombardirajo pomozna letališča, transporte in železniške naprave do severnih kavkaških obronkov. Nemška vojska prodira kot neustavljiv valjar proti Kavkazu.«

Moreči vročini so se pridružile še skrbi. Glavno policijsko poveljstvo v Rimu mu je naložilo še odgovornost za popolno osebno varnost samega duceja, ki bo v kratkem obiskal Julijsko krajino v zvezi s predvidenimi operacijami proti partizanom na vsem ozemlju bivše Jugoslavije, predvsem pa v Sloveniji.

Ker so Slovenci v Kobarižu že v letu 1938 pripravili atentat na Mussolinija, ki je spodletel samo zaradi srečnih okoliščin, bi se tokrat kaj takega lahko ponovilo. Karlo Maslo je toliko drzen in nor, da bi se s svojimi upal tvegati napad, tudi če bi ga to stalo življenje, in Janko Premrl tudi.

Ker pa bi vsak, tudi majhen spodrsljaj v zadevi varnosti vodje pomenil konec njegove, Losannove kariere, je zastavil vse moči, da se kaj takega ne bi zgodilo. Losanna je ljubil samega sebe bolj kot vse drugo na svetu, zato se je odpovedal vsem užitkom z Anito, medtem ko njegova izvoljenka Lora zapravlja čas in denar na jadranskih plažah.

Policijske sile pa niso zadostovale niti za teoretično, kaj šele za resnično ducejevo varnost. Zato je glavno breme prevzela nase vojska.

Z močnimi ofenzivnimi sunki v obmejne gozdove je vojaško poveljstvo skušalo odriniti upornike od prometnih zvez in naselij vsaj za toliko časa, da bi minil visoki obisk.

Da je bil ta ukrep vojske pravilen, se je Losanna prepričal, ko je nekoč zazvonil telefon in mu je karabinjerski poročnik. Zannijev naslednik, poročal, da je zaseda vojske in karabinjerjev težko ranila partizanskega kolovodjo Karla Masla.

Veter na kraški planoti se mu je prilgel, ko je naslednje jutro hitel z vojaškim vozilom na kraj spopada. Osebnost se je hotel prepričati, ali je novica resnična ali plod karabinjerskih izmišljotin. Saj je tudi on čisto poročal v Rim tisto, kar si je sam želel in kar so tam radi slišali, ne pa tistega, kar se je v resnici zgodilo.

Njihov agent iz Srenj, ki mu je napad zasede zanesljivo rešil življenje, na kraju samem potrdil, da je videl, kako je Karlo Maslo padel le nekaj metrov pred njim in se spet vzdignil. Na kamenju so našli sle-

dove krvi, ki so vodili globlje v gozd, nekaj krvavih cunj od raztrgane srajce in cigaretno dozo, ki je nekoč pripadala poročniku Fulviju. Iz vse pokrajine so prignali policijske pse, da bi odkrili ranjenega poveljnika. Ta se je brččas skril v kakšen bunker, ki jih je tod veliko...

Losanna se je kljub neuspehu in nekajdnevemu iskanju v katerem je sodelovalo več kot tisoč vojakov in vsa policija, vrnil v mesto dobre volje.

Tudi če je Karlo še živ — v tako kratkem času, kot je predviden obisk, ne bo okrevaj. Zanj in za Janaka Premrla - Vojka sta bili že pripravljene tiralice z razpisom nagrade 50.000 lir v zlatu tistemu, ki bi ju živa ali mrtva predal v roke oblastem.

Veseli se je srečanja z ducejem, saj mu bo lahko mirno pogledal v oči. On, Losanna, je na severovzhodni meji storil vse, kar je od njega pričakoval. Če bi drugi tako vestno izvrševali svoje dolžnosti, bi bil sedaj polžaj drugačen, je menil.

Ponudila se je priložnost, da ga obvesti, da njegovi generali in vodje v stranki površno izvajajo naloge in se ne vedejo tako, kot bi se spodobilo naslednikom Rimljanov.

Zadnji dan julija se je Benito Mussolini v spremstvu tajnika fašistične stranke brez napovedi spustil s svojim trimotornim letalom na letališče v Gorici.

Losanna mu je odprl vrata in se mu priklonil. Du-ce mu je v potrdilo mladostnega prijateljstva naklonil smehljaj in ga vprašal:

»Je varnost zagotovljena, Enrico?«

Osvojil je tudi predzadnjo etapo na kronometer

Fignon preko meje desetih minut

Čeprav je bil šele četrti Hinault ostaja na drugem mestu

PARIZ — Deset minut 32 sekund. Laurent Fignon je prav dan pred koncem kolesarske dirke po Franciji dosegel svoj še zadnji možni cilj — premagati Hinaulta za več kot 10 minut. Uspelo mu je v 51 kilometrov dolgi etapi na kronometer, ki jo je za s'abe pol sekunde osvojil pred Ir- cem Kellyjem. Oba sta namreč do- segla po sekundah isti čas in odločale so desetinke. Šlo je že za peto etap- no zmago Fignona, ki bo danes v Parizu doživel triumpf, kakršnega pred dirko ni nihče pričakoval, če- prav so ga vsi uvrščali med favorite.

Bernard Hinault, ki je nedvomno veliki porazenec »louras«, je včeraj odbil zadnji napad Američana Lemon- da, ki je naskakoval drugo mesto na skupni lestvici. Še več, s tretjim me- stom je še za peščico sekund pove- čal svojo prednost nad svetovnim pr- vakom.

Prvi od Italijanov je bil Lea'i z dvanajstim mestom.

Medtem so sporočili, da je zdrav- stveno stanje Italijana Carla Tonona, ki je še naprej v komi, nespreme- njeno.

Vrstni red etape na kronometer

1. Fignon (Fr.), ki je 51 km dol- go progo prevozil v 1.07'19"215 s po- prečno hitrostjo 45,456 km na uro; 2. Kelly (Irska) po 00'253; 3. Hinault (Fr.) po 36"; 4. Lemond (ZDA) po 41"; 5. Anderson (Avstral.) po 1'25"; 6. Arroyo (Šp.) po 2'17"; 7. Millar (VB) po 2'57"; 8. Gorospe (Sp.) po 2'59"; 9. Brun (Fr.) po 3'06"; 10. Grezet (Švi.) po 3'06".

Skupni vrstni red

1. Fignon (Fr.) 106 ur 40'03"; 2. Hinault (Fr.) po 10'32"; 3. Lemond (ZDA) po 11'46"; 4. Millar (VB) po 14'42"; 5. Kelly (Irska) po 16'35"; 6. Arroyo (Šp.) po 19'22"; 7. Simon (Fr.) po 21'17"; 8. Munoz (Sp.) po 26'17"; 9. Criquelion (Bel.) po 29'12"; 10. An- derson (Avstral.) po 29'26"; 11. Rut- timann (Švi.) po 30'58"; 12. Acevedo (Kol.) po 33'32"; 13. Grezet (Švi.) po 33'41".

Zmaga Cerrutija

Italijan Roberto Cerruti je osvojil kolesarsko Veliko nagrado Camaiore. 218 km dolgo progo je prevozil v petih urah 22'52" s povprečno hitrostjo 40 km na uro. Drugi je bil zmagovalec »gira« Francesco Moser.



Fignon (desno) je bil tudi včeraj hitrejši od Hinaulta (levo)

Na VN Anglije v formuli ena

Piquet glavni favorit

BRANDS HATCH — Z najboljšim časom v drugem dnevu poskusnih vo- ženj za VN Anglije v formuli ena je Brazilc Nelson Piquet dokazal, da je menda edini nevaren tekmelec boli- dom mclaren, ki jih upravlja Lauda in Prost. Po blede petkovi predstavi je včeraj Piquet, kot edini, opravil krog v manj kot minuti 11 sekund.

»Klubski dvoboj« med Prostem in Laudo se je znova končal z zmago vodečega na skupni lestvici za SP, kar je nekoliko presenetljivo, saj je znano, da angleška proga Laudi zelo ustreza.

Nadaljuje se kriza Ferrarijevih vo- zil. Alboreto je dosegel deveti čas, Arnoux pa šele 13. Kar je najslabše pa je to, da v Maranellovem taboru si slabih dosežkov ne znajo razložiti. Vsekakor zagotavljajo, da jim bo med dirko šlo bolje.

Še vedno dobro pa se drži De An- gelis, ki je bil včeraj četrti. Obe Tyr- relovi vozili, ki jih je FISA diskvali-

ficirala, civilno sodišče pa znova vključilo v startni seznam, sta bili med zadnjimi.

Johnny Ceccotto, ki je bil v prvem dnevu žrtev hude nesreče, se počuti bolje. Zdravniki menijo, da mu nog ne bo treba amputirati.

TAKO NA STARTU

1. VRSTA: Piquet (Br.) brabham 1'10'869; Prost (Fr.) mclaren 1'11'076; 2. VRSTA: Lauda (Av.) mclaren mi- nuta 11'344; De Angelis (It.) lotus 1'11'573; 3. VRSTA: Rosberg (Fin.) 1'11'603; Warwick (VB) renault mi- nuta 11'703; 4. VRSTA: Senna (Br.) toleman 1'11'890; Mansell (VB) lotus 1'12'435; 5. VRSTA: Alboreto (It.) fer- rari 1'13'122; Tambay (Fr.) renault 1'13'138; 6. VRSTA: Winkelhock (ZRN) (ats) 1'13'374; Boutsen (Bel.) arrows 1'13'528; 7. VRSTA: Arnoux (Fr.) fer- rari 1'13'934; Fagi (It.) brabham 1'14'040; 8. VRSTA: Surer (Švi.) ar- rows 1'14'336; Lafitte (Fr.) williams 1'14'568;

Pred olimpijskimi igrami

Adidas daleč pred ostalimi



Letošnje OI so že mnogi označili kot povsem komer- cializirane. To je tudi res. Velika predstava bo kma- lu začela dajati svoje rezultate.

Pred očmi se bodo začeli pojavljati znaki in imena podjetij, ki bodo ve- liki cirkus zalagala z raznovrstno o- premo.

Najzanimivejša bo seveda tista športna, ki ima preko raznovrstnih dejavnosti, predvsem za prosti čas in razvedrilo, največje tržišče in ki za osvajanje tega tržišča ne štedi s sredstvi za reklamo.

Pravi koncern v izdelovanju šport- ne opreme je zahodnonemško ime »adidas«, ki je na vse konce sveta prodalo po zaslugi čevljev z značil- nimi tremi poševnimi črtami. Zgodba sedanje firme »adidas« je nekaj več kot naštevanje njenih proizvodnih in finančnih uspehov. Nedvomno je bil njen ustanovitelj Adolf (Adi) Dassler — iz njegovega imena je tudi tr- govsko oznaka — velik prijatelj špor- ta. Svoje delo je razvijal na podla- gi lastnih izkušenj (igral je nogomet, tekal in skakal s smučmi), ob znan- stveni pomoči zdravnikov ortopedov in izvedencev za materiale in ob izkušnjah športnikov, ki so se poslu- ževali njegovih izdelkov. Najprej je bil Adi Dassler označen kot »čevljar- ski profesor«, nato kot »čevljar zma- govalcev«, in končno kot »Schuster der Nation«, po naše »narodni šu- star«.

Dassler je svoj prvi samostojni če- velj izdelal l. 1920. Namenjen je bil telovadbi in doživel je velik uspeh. V majhni obrtniški delavnici je sam izdelal tudi stružnico, katero je sode- lavec pogonjal preko kolesarskih pe- dalov. Prvi nogometni čevlji so iz leta 1925, na OI pa so se Dasslerjevi čevlji pojavili l. 1928 v Amsterdamu. Prva kolajna (sicer bronasta) je iz l. 1932 v teku na 100 m, čevlje iz Dasslerjeve delavnice pa je nosil v Berlinu l. 1936 legendarni Jesse O- wens, kar je še danes bistvena re- klama. Zanimivo pa je, da tedaj še ni bilo zaščitnega znaka treh črt in Owensove šprinterice so slučajno no- sile po dve črti.

Iz obrtniške delavnice je današnja firma »adidas« nastala l. 1948 in ob stalnih raziskavah sta se kakovost in istočasno sloves večali. Nogometno prvenstvo l. 1954 in nato razne OI in nogometna SP so pomenila za

Dasslerja nenehen vzpon. Športniki, ki so nosili te čevlje so dosegali celo 85 odstotkov vseh udeležencev. V boksarskem »dvoboju stoletja« med Muhamadom Alijem in Joem Frazier- jem sta oba nosila adidasovke, tri le- ta kasneje pa je Dassler opremil nemško enajsterico za zmago na SP v ZRN.

Zanimivo je, da izhaja v marsičem konkurenčna »puma« iz iste družine Dasslerjev. Po neki družinski zdravi- jo je v 60. letih ustanovil Adijev brat Rudolf. Obe imata svoj štab v Herzogenaurachu blizu Nürnberga. Do znanega spopada med obema podjetjima je prišlo v svetovnem me- rilu na OI v Mehiki l. 1968, ko je skušala »puma« prodreti na zanimivo ameriško tržišče.

Sloviti protest črnopolnih šprinterjev Smitha in Carlosa (dvignjeni pesti med igranjem himne ZDA) so mnogi postavili v zvezo s tem poskusom, saj sta oba atleta stopila na oder v črnih nogavicah, čevlje »puma« pa postavila na oder sam.

V zadnjem času je »adidas« izgubi- la večino na tržišču ZDA. Izpodrinila jo je domača »nike«. Krivda naj bi bila v napačni oceni ameriškega pred- stavnika »adidas«, ki je ocenilo ljudsko tekaško mrzlico kot kratko- trajno modo in odsvetovalo večje re- klamne investicije. Nekaj podobnega se je zgodilo tudi na Japonskem, kjer je večino tržišča osvojila doma- ča tovarna »mizuno«. Krize pa še zdaleč ni in v Los Angelesu bo »adi- das« predstavil novosti na 30 razli- nih modelih, ki objemajo skoraj vse športne panoge. Med novo uporablje- nimi materiali je prvič fiberglas in umetna tkanina, ki odvraca toploto in je izredno lahka.

Med »adidasom« in »pumo« se kon- kurenca začneja že v Herzogenaurachu, kjer obe tovarni finančno in z opremo podpirata dve mali ama- terski nogometni društvi, »adidas« pa razpolaga še z lastnim hotelom, kjer redno gosti poslovne partnerje ter seveda slovite športnike, ki na licu mesta preizkušajo nove modele če- vljev. Zanimiv je v Herzogenaurachu tudi adidasov muzej, ki prikazuje razvoj in sloves tovarne. V njem so poleg orodja iz raznih razvojnih dob tudi čevlji Owensa, Haryja (prvih 10" na 100 m), Fritz Walterja in Beckenbauerja (SP v nogometu 1954 in 1974), Borzova, Keina, Rona Clar- ka in mnogih drugih športnih zvezd daljne in bližnje preteklosti.

BRUNO KRIZMAN

200 metrov ženske

M. Koch (NDR) izenačila SR

POTSDAM — Vzhodna Nemka Marita Koch je na atletskem mitingu v Pots- damu (NDR) izenačila svoj svetovni rekord na 200 m v času 21'71". Rekord je bila prvič postavila 10. junija 1979, se pravi pred petimi leti, kar potrjuje, da se je za letošnje olimpijsko le- to odlično pripravila in zlata kolajna v Los Angelesu bi bila brez bojkota Vzhodne Nemčije zanesljivo v njenih rokah.

Mladinsko EP

v namiznem tenisu

Na evropskem mladinskem prven- stvu v namiznem tenisu so Italijani dosegli včeraj eno zmago in in dva po- raza. Ekipa naraščajnikov je s 3:1 premagala Avstrijo, naraščajnice so izgubile z enakim izidom proti Fran- cijci, mladinke pa je s 3:0 premagala Poljska.

Končan četrti tečaj deskarjev pri Čupi

V ponedeljek se je končal četrti tečaj za upravljanje jadrnih desk, ki ga je organiziral mladinski odsek jadrnega kluba Čupa, vodili pa so ga člani tekmovalne ekipe na ja- dralnih deskah Andrej Sedmak, De- van Košuta, Paolo Kralj in Damjana Kralj. Tečajnikov je bilo letos skup- no dvaintrideset, mnogi so prihajali celo iz Gorice. Mladi člane Čupe so zelo veseli za uspeh tečajev, največ pa jih razveseljuje dejstvo, da se številni tečajniki vračajo na sedež, da si izposodijo društvene jadrne deske. Klub daje namreč možnost vsem tečajnikom, ki so uspešno kon- čali tečaj, da uporabljajo društvene deske za celo poletno sezono. Do se- daj je to možnost izkoristilo šest te- čajnikov, prav gotovo pa bi bilo nji- hovo število še večje, če jim ne bi bilo treba vsakokrat, ko nameravajo uporabiti desko, prenašati le-to za več kot tristo metrov daleč od društve- nega prostora. Luška kapitanija je namreč prepovedala uporabo desk bo- diš v pristanišču kot na vseh javnih plažah.

Da bi rešil ta problem, ki je vezan



na uporabo društvenih jadrnih desk je že aprila meseca glavni odbor za- prosil luško kapitanijo, da bi dala dru- štvu v koncesijo del plaže ob prista- niškem nasipu, kjer naj bi se zgra- dila primerna ploščad za uporabo ja- dralnih desk. Za pridobitev koncesije je bila potrebna tudi privolitev občine Devin-Nabrežina. Člani glavnega odbo- ra so zato večkrat zaprosili občino za privoljenje k načrtu. Občina pa še do

danes ni dala svojega privoljenja, če- prav načrt ni v nasprotju z urbane- stičnimi načrti Sesslanskega zaliva. Kljub težavam zaradi pomanjka- nja primerne ploščadi za uporabo windsurfov pa se vendar najbolj vztrajni tečajniki pripravljajo na dru- števno regato za jadrne deske, ki bo pred Sesslanskim zalivom 26. av- gusta.

Na sliki: deskarji na vodi.

Segafredo išče drugega Američana

Segafredo išče drugega Američa- na, ki se bo pridružil Mayfieldu. Tre- ner goriškega košarkarskega prvoli- gaša Asti se že deset dni mudi v ZDA in prav v tem času se je pove- zal s črnopoltim centrom Aroldom Johnsonom, ki je lani igral v Fran- cijki skupaj z Morsejem. Asti je z Johnsonom (206 cm) zelo zadovoljen in vse kaže, da bi ga želel najeti. Ameriški košarkar je ugodno prese- netil predvsem v obrambi in v igri pod košem.

Giordano in Manfredonia doseгла sporazum z Lazio

Nogometaša Giordano in Manfre- donia sta se včeraj dogovorila za podpis triletno pogodbe z Lazio in sta brž odpotovala na priprave z ekipo. Afera je dokaj svojevrstna. Predsednik La- zia Chinaglia je igralcem ponujal bajno enoletno pogodbo, da bi tako dvignil »tržno ceno« nogometašev, ki bosta prihodnje leto prosta. Po dolgem oklevanju sta obe strani očitno popu- stili in Giordano, ki je bil praktično še član Juventusa, bo ostal v Rimu, to pa kar tri leta.

tommasini port boutique
moška - ženska - otroška oblačila
reklamna prodaja

popusti
20 - 30 - 40 %
od 17. julija dalje

TRST - ULICA MAZZINI 37-39

Obv. občini 10.7.84

Novoustanovljena združena ekipa Jadrana

Že jutri prvi trening kadetov

Ekipo bo vodil Massimo Raseni - Na spisku več kot 20 imen

V sredo je bil v Borovem športnem centru na stadionu »l. maj« zbor igral- cev letnika 1969 vseh naših društev, ki bodo že naslednjo sezono sestavljali Jadranovo kadetsko moštvo. To je prvi stvarni korak, ki so ga društva stori- la, za združevanje mladih obetajočih igralcev v zadnjih letih, odkar so mla- di košarkarji (nekateri so bili zaradi počitnic odsotni) opravili prvi pregled- ni trening pod vodstvom Massima Ra- senija, ki bo moštvo vodil in njegove- ga pomočnika Jureta Krečiča. Raseni

in Krečič bosta na prvem treningu Ja- dranove kadetske ekipe imela nasled- nje igralce: Fabrizio Korošec in An- drej Pieri (letnik 1968), Igor Civardi, David Barini, Luciano Lippolis, Dario Kovačič, Marko Pertot, Igor Uršič, Gianfranco Carbonara, Lorenzo Mose- ti, Paolo Zgur (1969 - vsi Bor); Igor Štoka, Aljoša Terčon, Tomaž Ban, Ser- gij Lukša, Igor Gruden, Matej Venier (1969 - vsi Kontovel); David Žetko, Dorjan Gomizel, Enrico Stalio, Robert Škerlavaj (1969 - vsi Polet). Vsi ti

igralci bodo imeli prvi trening že ju- tri, 23. t.m., ob 19.00 v Borovem špor- tem centru.

CANCIA

Uspeh v Trstu

Alberto Todeschini iz Garlateja je osvojil četrto preizkušnjo državnega prvenstva v hitrostnem vodnem smu- čanju, ki je bila včeraj v Trstu v or- ganizaciji barkovskega kluba »Cali- fornica«.

Pred turnirjem reprezentanc »under 17« v Gorici Drevi prijateljska tekma FJK - Slovenija

Jutri zvečer se bo v Gorici pričel 1. mednarodni odbojarski turnir za trofejo mesta Gorice, na katerem bo nastopilo 5 državnih reprezentanc »under 17«, in sicer selekcije Italije, Nizozemske, Švedske, Belgije in Francije. Prireditelj, ki je vsekakor na visoki tehnični ravni, saj gre za reprezentance, ki bodo čez nekaj let sestavljale ogrode prve ekipe, je pripravila goriška pokrajinska uprava.

Drevi pa bo v okviru tega turnirja prijateljska tekma med selekcijama Furlanije - Julijske krajine in Slovenije. V deželno reprezentanco je selektor deželne selekcije Jože Cej vključil tudi tri slovenske igralce in sicer dva od Olimpije in enega od štandškega Vala. Srečanje se bo pričelo ob 21. uri v telovadnici UGG, na Trgu Battisti.

Kar zadeva turnirja, bo jutri prva tekma ob 19. uri, ko se bosta srečali reprezentanci Francije in Švedske, ob 21. uri pa bo v telovadnici UGG na sporedu srečanje med Nizozemsko in Belgijo.

Odbojarski turnir na Peči

V okviru praznovanj, ki jih na Peči pripravlja kulturno-športno društvo,

obvestila

SPDT

Obvešča, da je pri objavi razpisa za likovni natečaj pomotoma izpadlo maksimalno število del. Vsak avtor lahko predstavi največ tri dela v katerikoli tehniki.

Jadralni klub Čupa

Obvešča člane in prijatelje, da je društveni sedež v Sesslanskem zalivu odprt vsak dan od 9. do 18. ure. Članom in tečajnikom so na razpolago društvene jadrnice in jadrane deske.

štvo »Vipava«, bo potekal tudi moški odbojarski turnir, na katerem bodo nastopile 3 šesterke in sicer: domača Vipava, štandški Val in Naš prapor z vznožja Brd. Spored turnirja je naslednji:

ponedeljek, 23. julija, ob 20.30: Naš prapor - Vipava;
sreda, 25. julija, ob 20.30: Vipava - Val;
petek, 27. julija, ob 20.30: Val - Naš prapor.

Prijateljsko namiznoteniško srečanje

Za popestritev poletnega namiznoteniškega centra, ki poteka ta mesec na stadionu »1. maj«, so se v prijateljskem namiznoteniškem srečanju pomerili dijaki liceja France Prešeren z reprezentanco poletnega centra, ki so jo sestavljali igralci namiznoteniškega odseka SZ Bor.

Brez težav so slavili bolj izkušeni igralci poletnega centra s 5:0.

V nadaljevanju poletnega centra nameravajo pripraviti še druge zanimive igre in tekmovanja v različnih športnih panogah.

V namiznoteniškem srečanju sta za ekipo poletnega centra igrala Umberto Acerbi in Borut Pertot, za licej pa Leo Horvič ter Jaro Kozlovič.

Izidi: Acerbi - Kozlovič 2:1; Pertot - Horvič 2:1; Acerbi - Horvič 2:1; Pertot - Kozlovič 2:1; Acerbi in Pertot - Kozlovič in Horvič 2:1.

NATOCIMO NATANČNO KOLICINO (do kg ali litra)

**PETROLCHIMICA
ADRIATICA**

F. MALE

Tekoča goriva za ogrevanje

Pogonska goriva

Dodatki gorivom

Maziva

SERVIZIO



TRST - DOMJO 145 - TEL.: 817395 - 824400

Pri boutique

smart

ženska oblačila

TRŽIC — Corso del Popolo 26 — Tel. 0481/40158

POPUSTI 30 - 40 %

Obv. občini 10.7.84

Zaključek zamejskega balinarskega prvenstva

Uspel družabni večer v Repnu

V petek je v Repnu potekalo zadnje dejanje 4. zamejskega balinarskega prvenstva, kjer so ob priki družabnega večera tudi nagradili najboljše tri uvrščene ekipe. V uvodnem naboru je tajnik balinarske sekcije Kraški dom Egon Škerk na kratko orisal potek letošnjega zamejskega prvenstva. Zahvalil se je predvsem darovalcem poka'ov ter vsem, ki so na kakršenkoli način pripomogli, da je prvenstvo nemoteno prišlo do zaključka.

Prvo mesto je letos zasluženo osvojila doberdobska Gradina, ki je v prvem delu prvenstva zastajala za Krasom A za celi 2 točki. Četverka iz Doberdoba je sestavljena iz igralcev različnih starosti, ki so v preteklosti dosegli že veliko zavidljivih uspehov tako v članski kot v naraščajoči konkurenci. Doberdobski so prešli prehodni pokal, ter pokal Združenja slovenskih športnih društev, ki jim ga je izročil predsednik balinarske komisije Maks Križmančič. Čeprav z enakim številom točk, so se morali zadovoljiti z drugim mestom openski igralci Poleta, ki so si brez dvoma zagotovili prvo mesto v 6. kolu (6. julija), ko so morali zaradi momentalnega razkola v ekipi kar na domačih tleh prepustiti Gradini obe točki. Še več, v dveh srečanjih so zbrali le boro točko. Openci razpolagajo z daleč najbolj homogenim igralškim kadrom in prav zgoraj omenjeni podatek nam jasno priča, kako se lahko v enem samem splošnem srečanju zapravi celotno prvenstvo. Za doseženo 2. mesto je predstavnik Poleta prejel pokal nabrežinske Hranilnice in posojilnice, ki mu ga je izročil Srečko Živec. Na tretjo stopničko se je letos vsidral Kras A, čeprav je bilo po prvem delu pričakovati, da bo uvrstitev Krašovcev mnogo boljša saj so bili takrat v vodstvu z dvema točkama pred Gradino in kar s tremi pred Poletovci. A v nadaljevanju v njihovem taboru ni vse potekalo v najboljšem redu, povrhu pa so skozi vse prvenstvo nastopali le s petimi igralci in v ključnih potezih jim je zmanjkalo moči in so se morali na koncu zadovoljiti s, še vedno zelo dobrim,

3. mestom, kar je obenem tudi najboljša Krasova uvrstitev doslej. Nagradjeni so bili s pokalom Združenja slovenskih športnih društev, ki jim ga je izročil Maks Križmančič. Na celotnem prvenstvu je največ igravcev nastopilo pri Zarji (kar 20), najmanj pa kot rečeno pri Krasu A, le pet. Zanimiv je tudi podatek, da je bila v drugem delu prvenstva tretja najbolj uspešna ekipa Kraški dom s sedmimi točkami, ki jih je izbojevala v prav tolikih srečanjih. Najdaljše srečanje je bilo na Opčinah med Poletom in Kraškim domom, saj je trajalo nekaj manj kot 5. ur. Izid je bil sledeč: Polet - Kraški dom 2:0 (11:10, 11:9). Največ zaporednih pozitivnih rezultatov je nazivala Gradina, kar 12 (8 zmag in 4 remije). Največ zaporednih porazov pa Gaja in Kraški dom, po štiri vsak. Najbolj izenačeni tekmi po točkah sta bili Kras B, Kraški dom v 6. kolu, ki se je zaključila pri stanju 1:1 (10:11, 11:9) in Polet - Kraški dom v 8. kolu, 11:9 in 11:10. Torej repenska četverka nosi naslov najbolj trdožive ekipe, ki se je pogostokrat upirala nasprotniku prav do zadnjih sekund in ni tako zlepa hotela poročiti orožja.

Openski Polet je štirikrat izgubil na ničli (dvakrat s Krasom B, enkrat pa z Zarjo in Gajo). Po dva poraza na ničli pa so utrpeli Kraški dom, Zarja in Kras B. Skupno se je v letošnjem prvenstvu 9 srečanj končalo na ničli, (sedem v prvem in dva v drugem delu).

Za konec bi radi dodali še besedo o organizatorjih petkovega večera. Družabnosti se je udeležilo kakih 140 privržencev balnanja. Pripravili prostor in primerno postreči toliko osebam, pa ni vsakdanje opravilo. A požrtvovalni odborniki in igralci balinarske sekcije Kraškega doma so se tudi tokrat proslavili in prav njim gre največja zahvala, da je družabnost odlično uspela, in to v pravem smislu besede.

Zmagovalci dosedanjih izvedb zamejskega balinarskega prvenstva: 1981 Polet (Opčine), 1982 Polet (Opčine), 1983 Polet (Opčine), 1984 Gradina (Doberdob).
Z. S.

Na petkovem 28. rednem občnem zboru ŠD Sovodnje

Pozitivna ocena rezultatov v pretekli sezoni

Ob prisotnosti lepega števila članov je v domačem Kulturnem domu v petek zvečer potekal 28. redni občni zbor športnega društva Sovodnje, ki je v pretekli sezoni svojo glavno skrb posvetilo nogometu, moški in ženski odbojki ter otroški telovadbi.

To smo lahko ugotovili iz predsedniškega poročila Davorina Pelicon, ki je svoj uvodni del posvetil vprašanju organizacijskih kadrov, ki so včasih nezadostni sprčo obsega dejavnosti. To, kot je ugotovil predsednik, tudi zaradi neresnosti nekaterih odbornikov, ki niso izpeljali do konca sprejetih obveznosti. Zato bo potrebno, da si novo vodstvo naloži to skrb, da bo vse programe potem tudi uredniško.

Pri oceni nogometne dejavnosti je Pelicon ugotovil, da je članska ekipa (3. AL) dobro igrala v drugem

delu prvenstva, slabše pa v prvem. Dobro so se odrezali tudi naraščajoči, ki so igrali v združenih ekipi, ter najmlajši. Ob tej priložnosti se je predsednik ŠD Sovodnje zahvalil vsem trenerjem in drugim, ki so pomagali, da so se prvenstva dobro iztekla. Glede dejavnosti je omenil tudi otroško telovadbo, ki je delovala slabše predvsem zaradi neresnosti odbornikov.

Ob zaključku je Pelicon omenil vprašanje sodelovanja z domačim kulturnim društvom, izrazil potrebo po večjih stikih s krovno organizacijo ter naglasil potrebo, da bi občinska telovadnica čimprej dobila dovoljenje za uradne nastope.

O odbojarski dejavnosti je spregovoril Marjan Tomšič. V tej panogi so bili Sovodnjenjci nadvse uspešni, saj so dekleta zmagale prvenstvo 1. ZD in prestopile v D ligo, ženska ekipa »un-

der 15« je postala pokrajinski prvak, mladinke »under 17« so zmagale v odbojarski interligi, deklice so zasedle 6. mesto, medtem ko je članska moška postava zasedla 3. mesto v 1. MD in za las zapravila možnost vključitve v skupino za napredovanje. Da bi bilo vsem jasno, kolikšen obseg je dosegla odbojka v Sovodnjah, je Tomšič povedal, da so v pretekli sezoni odigrali kar 87 tekem.

O stanju blagajne je nekaj informacij podal Sergij Ferfolja.

Aldo Rupel, predsednik TO-ZŠSDI za Goriško, je v svojem pozdravnem nagovoru ugotovil, da je telesna kultura na Goriškem prešla v svojo drugo fazo, kar seveda prinaša s seboj tudi nekaj težav, predvsem kadrovskih, čemur bo ZŠSDI odsej posvetilo večjo pozornost. To pa je nujno sedaj, ko smo zadovoljivo rešili vprašanje in-

frastruktur. Rupel je ob koncu postavil vprašanje preselitve športnega spomenika pred novo telovadnico.

Sovodnjenjski podžupan Vlado Klemše je glede uporabnosti telovadnice za uradne nastope izrazil upanje, da bo to urejeno do jeseni. Glede preselitve spomenika ZŠSDI pa je povedal, da obstajajo nekatere težave z družbo ANAS. Vilko Fajt, predsednik sovodnjskega kulturnega društva, je naglasil potrebo, da bi se morali domači športniki in kulturni delavci še tesneje povezati med seboj, da bi se tako odpravila morebitna nesoglasja. Pozdrav obnemu zboru je prinesel tudi Ivan Petejan, predsednik KSD »Vipava« s Peči. Benjamin Černič (SZ Soča) pa je naglasil potrebo po večjem prijateljstvu.

V razpravi, ki je sledila, so se ogla-

sili nekateri člani in pozvali starše naj še v večji meri sodelujejo v društvenemu življenju.

Občni zbor v Sovodnjah so sklenili z izvoitvijo novega odbora, ki se je že v petek zvečer sestel in si med odborniki razdelil odgovornosti. ŠD Sovodnje sestavljajo: Davorin Pelicon (predsednik), Zlatko Vižintin (podpredsednik), Gianna Marson (tajnica), Drago Tomšič (blagajnik), Marjan Devetak (gospodar), Marjan Tomšič in Rajko Petejan (odgovorna za odbojko), Miro Kuzmin (odgovoren za otroško telovadbo). V odboru pa so še Marino Lovisutti, Mirica Petejan, Lucijan Fajt, Aldo Vižintin, Rafael Ferfolja, Ciril Juren, Joško in Pierino Krašček. V nadzornem odboru so Miroslav Hmeljak, Jožef Peric in Sergij Ferfolja.

RUDI PAVŠIČ



**3 KRAT
MUNDIAL**

Saša Rudolf

(35.)

Marsikaj je bilo odvisno od neposrednega srečanja. Toda usodo je znova krojil sodnik. Kakšno je bilo sojenje Danca Lunda Sorensena jasno pričajo naslovi, ki smo jih dan kasneje brali v španskih listih. Brati je bilo moč »Vergüenza« — sramota —, kajti Sorensen je dve minuti potem ko je Gudelj povedel za plave, piskal enajstmetrovko, čeprav je do prekrška prišlo dober meter izven kazenskega prostora. Počasni posnetki televizije so to kar se da zgovorno dokumentirali. Toda Sorensenu to ni bilo dovolj. Ker so Španci prvi strel z 11 metrov zastreljali, jim je dovolil, da so ga ponovili. Plavi, ki so bili do tedaj v premoči, so nadaljevali z napadi in vratar Arconada je bil stalno zaposlen, dvakrat pa ga je rešil drog. Toda v nogometu se pogosto dogaja, da je ekipa, ki zgreši neverjetne priložnosti, penalizirana. In tako je Španija iz enega redkih protinapadov dosegla vodstvo. Sodnik Sorensen si je v poslednjih minutah prav gotovo želel, da bi mu v Španiji postavili spomenik, zato je sistematično piskal le v špansko korist in si vidno oddahnil, ko je lahko trikrat

zapiskal in s tem potrdil zmago domačinov. Za plave je pomenil poraz poslovicev od Mundiala. Miljanič pa je že pričel razmišljati o nujnosti ostavke.

BELI IN ČRNI ČAROVNIKI

Vedomci in vile, čarovniki in vedeževalke, basjeslovna in nadnaravna bitja, vse kar poznamo iz bajk in pripovedk je doma v Galiciji. Nič čudnega, saj gre za skrajni rob kontinentalne Evrope, ki je vsaj 10 mesecev na leto zavrt v meglice in obdan z gostimi oblaki. V zalivih in zalivčkih, v goščavi evkaliptov in borov, se v tolmunih in grmovju skrivajo dobri in zli duhovi, vsaj tako še vedno zatrjujejo Galježani, ki so kar se da vražjeverni.

In kako ne bi mornar ali pa samotni kajzar slepo veroval v skrivnostne sile, saj ni nič lažjega kot zagledati med čermi razburkanega Atlantika morsko vilo ali vedomca, ko se krohoče v gluhem meglenem večeru sredi nizkega grmičevja. Celo galješka kuhinja poudarja predanost babjevnosti: o tem govorijo običaji pri rojstvu, poroki in smrti — treh odločilnih trenutkih človekovega kratkega postanka na materi zemlji. Vsaka večerja, ki ni zgolj utešitev lakote, pač pa priložnost za klepet med prijatelji, se konča s »quimado« — odišavljenim kuhanim vinom v tipični glinasti posodi, ki je seveda v tesnem sorodstvu s saksonsko keramiko za grog. Tik preden posodo z vrelim vinom stavijo na mizo, jo polijejo s segretim žganjem in sladkorjem, vse skupaj pa zažgejo. »Queimada« je pripravljena, ko alkohol do konca izgori in se razblinijo poslednji hlapci, prijatelji skupno zajamejo z glinastimi vrčki in napijejo dobrim duhomom.

Da bo slika popolna so se domačim vedeževalcem pridružili med Mundialom še afriški čarovniki, ki so spremljali kamerunsko reprezentanco. Doslej so imeli polne roke dela v La Coruñi, kjer je Kamerun dokaj uspešno odigral tekmi s Poljsko in Perujem ter iztržil dve točki — toliko kot Italija. Že v nedeljo, 20. junija, pa so afriški čarovniki, polno natovorjeni z magičnimi pripomočki dopotovali v Baiono, kjer se jim je dan kasneje pridružila ekipa.

V vsako hotelsko sobo so postavili amulet, še največ pa pod vzglavje vratarja N'Kona, da bi mu pomagali pri obrambi pred pričakovanim bombardiranjem Rossija in tovarišev.

Bodo amuleti zadostovali? Dekan trojice čarovnikov je bil povsem prepričan. Napravili so vse, kar se je dalo, toda okoli je ni bilo najprimernejše, saj so prej specializirani v priklicanju dežja kot pa k odvrčanju deževnih oblakov. Tudi na stadion so pogledali, zakopali na gol črto N'Konovih vrat tri ušesne dlake leva, ki je simbol afriške reprezentance — neukročeni levi hočejo in morajo zmagati.

To bi bil edinstveni uspeh afriškega nogometa, saj bi se prvič zgodilo, da bi afriška nogometna reprezentanca sodelovala v drugem krogu Mundiala. Pravijo, da so ponoči kamerunski čarovniki pretihotapili v Balaidos, da bi ga napolnili z amuleti.

Toda tudi Italijani niso nič manj babjeverni. Tako je skupina neapeljskih navijačev z najslovitejšim čarodejem iz Piedigrotte ponoči obiskala Balaidos. Okrog vrata so nosili dolge kite česna proti črnim vampirom — sesalcem krvi in moči italijanskih nogometišev.

Naročnina: Mesečna 10.000 lir - celoletna 120.000 lir - V SFRJ številka 20.00 din, naročnina za zasebnike mesečno 180.00, letno 1.800.00 din, za organizacije in podjetja mesečno 250.00, letno 2.500.00 din.

Plašni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 11-5374

Za SFRJ - žiro račun 50101-603-45361

ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglosi - Ob delovnih trgovski 1 modul (šir 1 st. viš 23 mm) 43.000. Finančni in legalni oglosi 2.900 lir za mm višine v širini 1 stolpca. Mali oglosi 550 lir beseda. Ob praznikih povšek 20% IVA 18%. Osmrtine, zahvale in sozolja po formatu Oglosi iz dežele Furlanije - Julijske krajine se naročajo pri oglosnem oddelku PUBLIST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775-275, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

22. julija 1984

TRST Ul. Montecchi 6 PP 559
Tel. (040) 794672 (4 linije) - Tix 460270
GORICA Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD Stretto De Rubeis 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja in tiska ZTT Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Svetle in senčne plati življenja v »državi vzhajajočega sonca«

Japonska: veliko tranzistorjev mnogo premalo pa kanalizacije

TOKIO — Japonsko na splošno pojmuje kot državo bliskovitega razvoja. Njeno ime takoj povežemo s tehnološko najbolj popolnimi radijskimi sprejemniki, televizorji in avtomobili. Povprečnemu turistu se dežela razkaže v vsem svojem blišču in sijaju. Njeni precizni proizvodi, ki jih uspešno izvažajo po vsem svetu, pa bistveno pripomorejo k idealnemu zaokroženju japonskega mednarodnega ugleda.

Pod vrhunskimi dosežki se pa v resnici skriva veliko perečih socialnih problemov, ki znatno vplivajo na kakovost japonskega življenjskega standarda.

Skupina strokovnjakov za mestni razvoj iz devetih držav članic Organizacije za gospodarsko sodelovanje in razvoj (OECD) se je v prejšnjih dneh mudila na Japonskem in je ugotovila vrsto dejstev, ki se nikakor ne skladajo s svetovno znanim vzdevkom »država 21. stoletja«.

Na tiskovni konferenci so strokovnjaki soglasno dali lakonično izjavo: »Preveč tranzistorjev in premalo kanalizacije.« S svojimi raziskovanji so namreč ugotovili, da je le tretjina stanovanj na japonskih otokih priključena na kanalizacijo. Okolje je umazano in japonska mesta so tuja in hladna. Tokio nima niti enega trga. Velika večina tokijskih ulic nima pločnikov. Obenem pa je osnovna prehrana izredno draga. Japonci pa morajo ob vsem tem plačevati še znatno visoko šolnino za vzgojo svojih otrok.

Japonci agresivno proizvajajo televizorje, hladilnike, avtomobile, da bi pri tem imeli čim boljši zaslužek. Ureditve kanalizacije pa ne nudi nikakršnega sijaja ali dobička, zato se približno 70 odstotkov državljanov »države 21. stoletja« še vedno poslužuje gnojnih jam...

V »državi vzhajajočega sonca« stanejo čisto navadna očala prav toliko kot moderen fotoaparat z vgrajenima elektronskima napravama za avtomatsko določanje osvetlitve, za merjenje oddaljenosti in z avtomatskim slešem. Torej, fotoaparat, ki predstavlja zapleten proizvod visoke tehnologije, ima isto ceno kot dvojne čisto enostavne leče s preprostim okvirom za očala. Razlog za ta izrazit kontrast je v japonskem razumevanju dobičkonosnega poslovanja: večina Japoncev je namreč kratkovidna in je zato prisiljena kupovati očala po višji ceni, ki je trgovci nočejo znižati.

Strokovnjaki za mestni razvoj so skrbno preučili tudi prehrano povprečnega Japonca in ugotovili so, da zaužije dnevno samo okrog 2.500 kalorij, medtem ko jih povprečni Francoz ali Američan zaužijeta približno 3.400. Pri tem je največja razlika v sestavi zaužite hrane. Japonec dobiva 500 kalorij dnevno ob uživanju žita in riža, kar je dvakrat več kot povprečni Francoz in skoraj trikrat več kot povprečni Američan. Pomenljiva je predvsem razlika v mesni in mlečni prehrani: Japonec poje petkrat manj mesa kot povprečni Američan ali Francoz. Prav tako porazno je tudi pri porabi najvažnejše otroške prehrane, to je mleka. Japonec popije 5,5 krat manj mleka kot Francoz ali Američan. Nizki uporabi osnovnih hranilnih sredstev seveda botrujejo izredno visoke cene.

Dokler je bil Japonec izoliran na svojem otoku in se ni oziral po življenjski ravni v drugih državah, se je počutil srečen v svojem malem svetu brez kanalizacije, brez pločnikov, z visokimi šolninami, z umazanim okoljem in nemogočimi cenami, sedaj pa se kljub barvnemu televizorju in radijskemu sprejemniku, v svojem mračnem delovnem mestu vprašuje: »Zakaj?«

V ZRN sumijo, da prevaža prisluškovalne aparate

Na sovjetskem tovornjaku res diplomatska pošiljka?

BONN — Zapletljaji v zvezi s sovjetskim tovornjakom, ki že nekaj tednov kroži po Evropi in ki je bil namenjen sovjetski delegaciji pri OZN v Ženevi, se še niso končali. Tovornjak je pred dnevi prispel v Ženevo, kjer so švicarski cariniki zahtevali od soferjev, naj povedo, kaj prevažajo. Slednji so izjavili, da gre za diplomatsko pošiljko, ki ne sodi v pristojnost carinskih oblasti. Švicarji so bili mnenja, da gre za dokaj čuden diplomatski »kovček«, saj prevaža tovornjak kar 9 ton blaga.

Spor med švicarskimi carinskimi oblastmi in sovjetskimi diplomati je trajal sedem dni, nakar so Švicarji sporočili sovjetskemu predstavništvu, da se bo tovornjak moral vrniti v Sovjetsko zvezo. Na meji med Zvezno republiko Nemčijo in Nemško demokratično republiko pa so ga Zahodni Nemci ustavili in zahtevali spet seznam blaga, ki ga prevaža, češ da morda prevaža blago, katerega izvoz v vzhodne države je prepovedan.

Glasnik zahodnonemške vlade je utemeljil zahtevo z ugotovitvijo, da je tovornjak v Švici zavozil z glavne poti med Baslom in Ženevo ter zapeljal mimo švicarskega letalskega oporišča Duebendorf. Skratka, kljub vsem izjavam, se zahodnonemške oblasti bojijo, da je tovornjak poln prisluškovalnih naprav in da je v bistvu opravljal vlogo, ki jo ima cela vrsta sovjetskih ribiških ladij, ki plujejo pred ozemeljskimi vodami nekaterih zahodnih držav. To ugotavljajo tudi zaradi dejstva, da se je tovornjak na svoji poti skozi ZRN proti Švici, mirno vozil po zahodni Nemčiji in bi njegovo prisluškovalne naprave lahko zabeležile marsikaj, kar bi Nemci držali zase.

Pomembno arheološko odkritje na Cipru

NIKOZIJA — Skupina 23 arheologov je na Cipru prišla do odkritja, ki bi ga lahko primerjali z odkritjem Pompejev. Tako sodi David Soren, arheolog univerze v Arizoni, ki je vodil znanstveno odpravo na otok v Sredozemskem morju.

Skupina je po vsem sodeč odkrila ruševine mesta Curium, ki ga je uničil potres med leti 365 in 367. Našli so veliko število dobro ohranjenih predmetov, cd pohištva do barvanih stekel, ter okostnjaka približno deset let stare deklice in konja, ki je bil privezan pri koritu.

Vse kaže, da je potres iznenadil prebivalce. V mestu Curium je po mnenju Davida Sorena živel okrog 10 tisoč ljudi, v njem pa je bilo svetišče posvečeno bogu Apolonu, ki je bilo znano daleč naokrog.

Že leta 1934 je neki arheolog pennsylvanske univerze našel na istem področju posmrtno ostanke dveh oseb, toda raziskave so se obnovile šele pred kratkim, ko je ciprski ravnatelj za starodavnosti Vassos Karagedrghis poklical Sorena, da bi prevzel izkopavanje.

MIKI MUSTER: Trije hribolazci

(34.)

Pustolovščine Zvitorepca, Trdonje in Lakotnika



Pellicceria

CUIR CHIC

POLETNI POPUSTI
20-50%

ŽENSKI KOMPLETI USNJE - LAN

MOŠKI JOPIČI
KOŽUHI
KRZNA

TRŽIČ — Ul. Rosselli 73

PERILO

Belly Bombacigno

TRST — Ul. Mazzini 46

kakovost — cena in bogata izbira
za vse okuse in vseh velikosti

Ditta Colautti

ARTIKLI ZA CVETLIČARJE

- Keramika in vse za kompozicije
- Velika izbira trakov
- Celofan — umetno cvetje
- Celotne dobave za cvetličarje

TRST — Ulica Rigutti 13
Telefon: trgovina 750-524 - stan. 52-143



Kosmina Sergij

Barvni TV SPREJEMNIKI —
vse, kar najboljšega nudi
nemška in italijanska tehnika

ITT SCHAUB-LORENZ,
TELEFUNKEN,
PHILIPS, REX

NABREZINA CENTER
Telefon 200123



Neposredna prodaja
od proizvajalca do potrošnika
sveže in zmrznjeno svinjsko meso
kuhana - surova šunka

pršut v kosih - pleče - kotleti - jetra - srce - ledvica -
jezik - tace - repi - rebrca - sveže svinjske klobase -
kuhan pršut praga - hrenovke - kranjske klobase -
vse vrste kuhanih in surovih salam.

INDUSTRIJSKA CONA - TRST
Strada Monte d'oro 332
(Dolga krona)

Tel.: 820334-5-6 Telex: 460237

avtobus: 23 - 40 - 41

PROSTORNO PARKIRIŠČE

DUKE
grandi marche